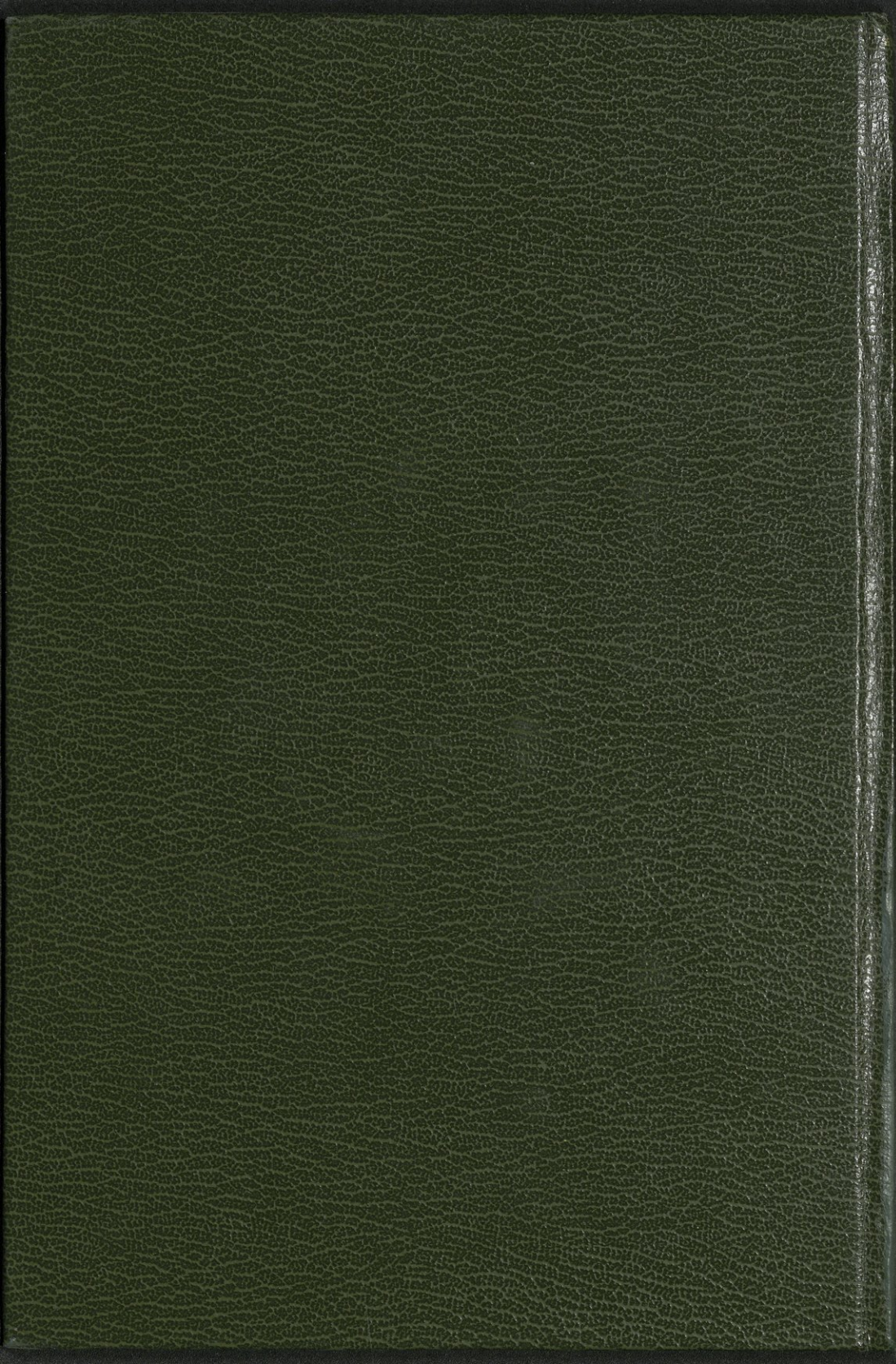
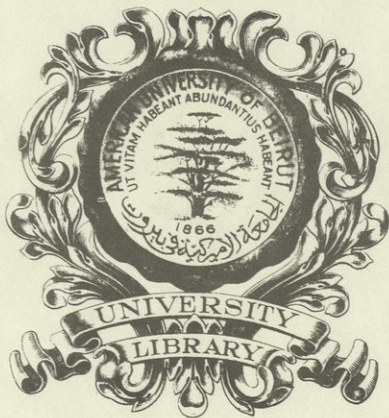


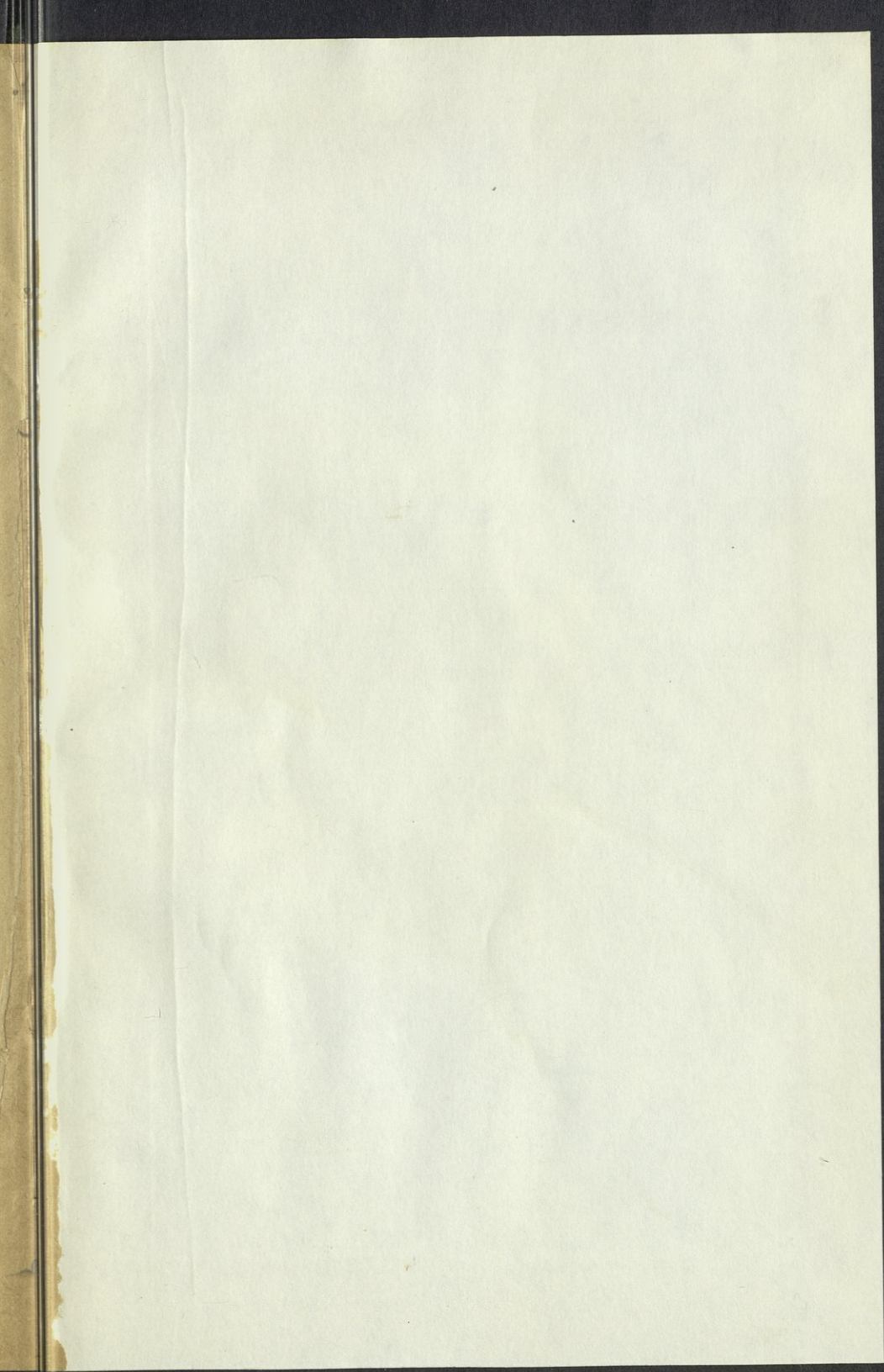


A. U. B. LIBRARY

AMERICAN
UNIVERSITY OF
BEIRUT



A. U. B. LIBRARY 7



دراسات قصيرة في الادب والتاريخ والفلسفة

٦

892.78-
Sh 5985YPA
C.1

كلية في

احمد شوقي

المتنبي وشوقي قتان في الشعر
العربي بينهما واد سحيق

تأليف

م. فروغ

دكتور في الفلسفة

بيروت

١٣٦١ هـ ١٩٤٢ م

تطلب من مكتبة منيمنة - شارع المعرض - بيروت

الكلمة الاولى

المتنبى وشوقي قتان في الشعر العربي بينهما واد سحيق . ولقد امتاز شوقي من سائر شعراء العربية في انه طرق جميع الفنون التي طارقها وزاد عليهم في فن واحد : الروايات التمثيلية شعراً ونثراً ، وهو فن جديد في اللغة العربية - اذا اعتبرنا المقاييس الغربية قديماً وحديثاً . ان العرب لم يعرفوا هذا الفن الا في القرن التاسع عشر .

نقل العرب العلم والفلسفة والسلوك عن الامم الاخرى ولم يحفلوا « بالادب » الا قليلاً فان البنداري مثلاً نقل « شاهنامه » الفردوسي نثراً . واما الشعر اليوناني خاصة - والتشيلي منه - فلم ينقله العرب لاسباب اهمها (١) صعوبة نقل الشعر من لغة الى لغة ، وكان (٢) العرب يذهبون بنفسهم الى انهم « اهل الشعر » فلم يحفلوا بشعر غيرهم . و (٣) كان في الشعر اليوناني خاصة خرافات وثنية مبنية على تدخل الالهة في اعمال البشر فانصرف المسلمون عنه . ويظهر (٤) ان « البيئة العربية الاولى » لم تكن مهيأة من الناحية الفنية والاجتماعية والثقافية لهذا النوع من الادب

على ان بعض الدارسين يرون ان « الفن التمثيلي » ظهر في القرون الوسطى عند العرب في احاديث ابن دريد والمقامات ورسالة الغفران المعري والسبايا (ايام عاشوراء) . وقصة عنترة والف ليلة وليلة وما اليها ، ولكن هذه كلها تخرج عن مدلول « مسرح » كما نعرف عند اليونان قديماً وعند الاوروبيين حديثاً .

ولكن في اواسط القرن التاسع عشر قام مارون النقاش بمحاولة صحيحة في سبيل التمثيل ، فقد زار ايطاليا ورجع تحفزه الرغبة الى الفن التمثيلي فنقل في اول الامر رواية البخيل لموليير ومثلها في بيته . ثم الف فرقة تمثيلية . واعد لها بعض الروايات - وضعاً واقتباساً - ومثلها في سورية ومصر . ثم سار غيره على آثاره .

على ان الغالب على الروايات التي مثلت عندنا النقل (الترجمة) والاقتباس ومن اشهر الروايات التي نالت شهرة بين الجمهور (روميو وجوليت) وهي مقتبسة من رواية بياسما لشكسبير و (صلاح الدين) الايوبي وهي ايضاً اقتباس من شكسبير . وظل الامر كذلك حتى جاء شوقي .

احمد شوقي

١ - موجز ترجمته

اصد ومولده : اسرة « شوقي » من الاسر الطارئة على مصر : كان جسد شوقي لانيه من اكراد الجزيرة ، أم مصر في اوائل القرن التاسع عشر بوصاة من احمد باشا الجزائر والي عكا . ودخل في خدمة محمد علي باشا . واما جده لامه فتركي من الاناضول اسمه احمد حليم النجده لي ^(١) دخل ايضاً في خدمة محمد علي باشا ثم تزوج احدى معترفاته وهي امرأة يونانية الاصل اسمها تراز ^(٢) سبيت في حرب المودة . ثم ان احمد حليم اصبح فيما بعد وكيلًا على املاك الخديوي اسماعيل الخاصة ؛ ولما توفي « امر الخديوي ان يُنقل مرتبه برؤيته الى ارملة وان يحسب ذلك معاشا لاجساناً » . اما والد الشاعر فاسمه علي .

وولد « احمد » في مصر القاهرة عام ١٢٨٥ هـ (١٨٦٨ م) في اسرة غنية ؛ ولكن والده كان قد اتلف ثروتها باسرافه ، فنشأ « احمد » يسمع بتلك الثروة ولا يرى من آثارها الا الاحاديث عنها . على ان جدته لامه كفلته ، ثم انها دخلت به - وعمره يومذاك ثلاث سنوات - على الخديوي اسماعيل ، فظهر الخديوي عليه عطفًا كبيراً .

طلب العلم : وفي الرابعة من عمره (١٢٨٩ هـ - ١٨٧٣ م) دخل « احمد » « مكتب الشيخ صالح » ثم انتقل الى « المبتديان » - اي المدرسة الابتدائية - ثم الى المدرسة التجهيزية . وفي عام ١٨٨٣ ادخله ابوه مدرسة الحقوق ، ولكن لما انشأت الحكومة قسماً للترجمة في مدرسة الحقوق نفسها انتقل « احمد » اليه ومكث عامين في

(١) ص ٢٣٦ - المصادر لدراسة حياة شوقي وادبه كثيرة ، ولكن من احسنها كتاب ذكرى الشاعرين ، جمعه ورتبه احمد هيد (دمشق ١٣٥١) ، وسنشير الى هذا الكتاب بذكر صفحاته فقط في المتن او في الهوامشي . واما الكتب الاخرى فسندكرها باسمائها . (٢) معروفة ابراهيم باشا - ديوان ٣ : ٢٢

قسم الترجمة ونال شهادته النهائية (١٨٨٦ م) ^(١) وبعد مدة يسيرة أحقه الخديوي توفيق « بالمعية السنية » بعد ان اُلحق اباه بالخاصة .

وفي عام ١٨٨٧ بدا للخديوي توفيق ان يرسل « احمد شوقي » ^(٢) الى فرنسا لمتابعة دراسة الحقوق ، مع انه لم يكن كبير الميل الى الحقوق (ص ٤٩٢ ، ٤٩٤ ، ٤٩٦) ، فالتحق شوقي بجامعة مونبلييه ومكث فيها سنتين ثم انتقل الى باريس . وقد زار في اثناء ذلك انكلترة زيارة قصيرة . ثم انه في اثناء سنته الدراسية الاولى في باريس مرض مرضاً شديداً فوصف له الاطباء الاستشفاء تحت سماء افريقية فاختار الجزائر ، بعدئذ رجع الى فرنسا ونال شهادته في الحقوق سنة ١٨٩١ ، ثم عاد الى مصر .

وفي عام ١٨٩٤-١٨٩٥ م اقيم المؤتمر الدولي العاشر المستشرقين في مدينة جنيف (سويسرة) فكان شوقي في الذين مثلوا مصر فيه فالقى قصيدة يعرض فيها تاريخ مصر : الديوان : ١ - ٢٠

همت الفلك واحتواها الماء
وحداها بمن تقبل الرجا

وانتهز شوقي فرصة وجوده في اوربسة فزار بلجيكا ، ثم عرج في ايايه على القسطنطينية مستشفياً من رمد ألم به . ولما رجع الى مصر (١٨٩٥) عين رئيساً للقلم الافرنجي في ديوان عباس حلمي الثاني وظل في هذا المنصب حتى نشوب الحرب العامة وقبل انصرام القرن التاسع عشر توفي علي ، والد شوقي (١٨٩٧ م) .

نفي : كان لشوقي فلسفة سياسية ولكن لم يكن له لون سياسي ولا انتمى الى حزب سياسي قط ، بل ارتفع فوق الاحزاب كلها ولم يناسب احداً من رجالها العدا . ولم يشأ شوقي ان يتعرض للقول في السياسة ، مع انه كان يتألم لخال مصر السياسية في ذلك الحين حتى حملته الايام على ان « يقول » ، فانه لما خلع الخديوي عباس حلمي (١٤ كانون الاول ١٩١٤) لميله الى تركية ، ونُصب مكانه السلطان حسين كامل بن اسماعيل هنأه الشعراء وفيهم حافظ ابراهيم ^(٣) فلم يكن بد من ان يقول

(١) راجع احمد عبد الوهاب ابو العز ، اثني عشر عاماً في صحبة امير الشعراء ١١ ، ٧٣ (٢) « شوقي » صيغة تركيبيه مثل صبري ومحمدي وصبحي وزهدي ، ولذلك سنتركها مبنية على السكون .

(٣) ديوان حافظ من صباه الى وفاته ص ٢٣٦ ٢٣٧

شوقي فقال : ديوان ١ : ٢١٤ - ٢١٨

الملك فيكم آل اسماعيل
لا زال ملككم يُظل النيل

وورد في القصيدة ابيات تحتل التأويل وتحمل غمراً فاقتضى ذلك ابعاد شوقي عن مصر (اوائل ١٩١٥) فاختار اسبانية واقام في برشلونة لا يسمح له بتبداحها حتى اعلنت الهدنة (١١ تشرين الثاني ١٩١٨) . عندئذ ساح شوقي في اسبانية العربية (الاندلس) عاما او نحو عام (١٩١٨ - ١٩١٩) رجع بعده الى مصر

بعد المنفى : ولقد افاد شوقي ثروة قبل ان ينفي ، فلما عاد الى وطنه رغب عن التقيد بخدمة الحكومة فانفق قسما من وقته على الاشراف على املاكه ، ووفر الباقي على التفرغ لقول الشعر .

ولما انشئت الحياة النيابية في مصر عين شوقي عضواً في مجلس الشيوخ^(١) واخذت شهرة شوقي تتسع ومكانته تسمو فلما ام لبنان للاضطياف اقام له المجمع العلمي العربي بدمشق حفلة تكريم (١٠ آب ١٩٢٥) القى فيها قصيدة من ادوع قصائده (ص ٤٦٥ - ٤٦٦) :

قم ناج جلق وأشدُ رسم من بانوا مشت على الرسم احداث وازمان
ثم طبقت شهرته العالم العربي واستيقن الادباء عبقريته وعظمته فاقاموا له حفلة
تكريم كبرى في دار الاوبرا بالقاهرة ١٩٢٧ حضرها وفود البلدان العربية - عددا
الحجاز - فنهض حافظ ابراهيم والقى قصيدته الكبرى :

بلابل وادي النيل بالمشرق اسجعي بشعر امير الدولتين ورجهي
حتى قال مصرحاً بعد التاميم :

امير القوافي قد اتيت مبايماً وهذي وفود الشرق قد بايعت معي
وكانت وفاة شوقي بعد منتصف ليل ١٣ - ١٤ تشرين الاول ١٩٣٢ (جمادى
الآخرة ١٣٥١ هـ)

(١) خورشيد ، امير الشعراء شوقي ص ٣٠

٢ - عناصر شخصيته

يظهر مما ذكره الذين عرفوا شوقي ودرسوا شعره ان لشوقي شخصية مزدوجة :
شخصية الرجل وشخصية الشاعر . على ان بعضهم رأى هذه الشخصية مزدوجة في
شعره ايضاً .

لم يمتن شوقي بمظهره الخارجي « تراه في كثير من الشؤون يعيش عيشة المغلوكين
فيركب الترام في مؤخرته ويلبس معطفاً يزيد عن قياسه ويتخذ ربطة العنق من صنف
لا يكلفه عناء عقده ويعتد أحياناً بثياب قديمة (ص ١٥٦) » ثم انه لم يكن حسن
التحديث ، فيما قالوا . ومع انه كان كثير المباشطة لاصدقائه في المواقف العادية عظيم
الثودد اليهم فانه كان - في المواقف الخاصة - يجب ان يصر على الفارق بينه وبينهم ؟
وكان على لطفه وتسامحه ضيق الصدر بالنقد اذا وُجّه الى شعره .

وبجانب هذه الشخصية العادية في حياة شوقي الخاصة ^(١) تجدد في شعر شوقي شخصية
فخمة ضخمة « شماء الانف من الطراز الاول » خلقتها عناصر مختلفة :

(١) الاعتزاز بالمرکز الاجتماعي - كانت اسيرة شوقي من الاسر المسيطرة في مصر
يرجع عهد سيطرتها الى بدء النهضة السياسية الحديثة ، فوجد شوقي دخل في حكومة
محمد علي باشا وظل اسلافه في مراكز الدولة الى ايامه .

(٢) عطف البيت المالك في مصر - لقي شوقي واسرته من قبله عطفاً خاصاً من
البيت المالك في مصر زاد في رفعة في اعين الناس وكتبته شهرة وسهل امامه سبل
العيش والثروة . وقد اذكي ذلك قريحته من ناحية ، ولكنه قيدها من ناحية ثانية .

(٣) عطف الخلافة - ونال شوقي خاصة عطف عبد الحميد الثاني ، في احاديث
طويلة ، فاعلى ذلك مقامه وخلع على شعره رونقاً جديداً .

(٤) دراسته في اوربا - ولما امّ شوقي اوروبه اتسع افق حياته الشخصية والادبية
معاً بما يستفيد الانسان من اسفاره عامة ، فانه احتك بالماذاهب الادبية التي كانت تسود

(١) راجع ابو المز من ٦٥ - ٧٠ ، وما بعدها .

يومذاك فرنسا ؛ فقد عاش في باريس في عصر هيجو وفرلين وموسيه . . . ورأى فيرين
و.عاصر عهد التجدد الفني في الادب بفرنسة ؛ وعاصر ايضاً عهد النهضة السياسية
القومية بعد الحرب البروسية الفرنسية (راجع ص ٤٤٣-٤٤٤) . على ان لاستعداد
شوقي الطبيعي اثر اقويا ، فليس جميع الذين ذهبوا الى اوروبة وشهدوا ما شهد شوقي
اصبحوا مثل شوقي .

(٥) قراءة الشعر القديم - وكانت دواوين الشعر العربية تنشر في مصر في ذلك
الحين فكان شوقي يطالعها ويعترف من خصائصها ويعارض اشهر قصائدها .

(٦) ثروة شوقي - وكان شوقي الى ذلك الحين قد افاد مسالاً واقتنى اراضي
واقبلت عليه الدنيا فرُفع عن عائقه الكدح في سبيل الحياة ووفّر وقته على نظم
الشعر ؛ فهو من هذه الناحية اشبه بعمر ابن ابي ربيعة .

(٧) نفيه الى الاندلس - وفي الاندلس اهتمك شخصياً بالمجد العربي الاسلامي في
اوروبة ، واعتدل يفكر في حال مصر حتى خرج بتلك العبقريّة الوطنية القومية ، وخلق
له فوق هذا كله ديباجة شعرية لم نعرفها من قبل لشوقي .

(٨) ترفعه عن الاحزاب - كان شوقي متمسكاً بالسياسة المحلية في مصر ولكنه
لم ينتسب الى حزب ما ؛ بل كان مترفعاً عن الخصومات كلها ينظم في جميع المناسبات
السياسية والوطنية والدينية لم يخص نفسه باحد . واكثرت كنتت تسميز في اقواله ثلاث
دوائر متمركزة : العرب والاسلام والشرق . وكانت مصر نفسها تتمثل دائماً في احدى
هذه الدوائر الثلاث .

(٩) اتجاهه القومي - كان شوقي قبل نفيه الى الاندلس كثير العطف على الناحية
التركية في السياسة والقومية ؛ فلما عاد من الاندلس ، ولما التقى مصطفى كمال الخلافة
ظل يعطف على « الفكرة العثمانية » ولكنه جعل يعاتب الاتراك . ومن ذلك الحين
برزت الناحية العربية في شعره برواً غطى على كل شي .

(١٠) مقامه الادبي - عبر شوقي بحق على شعور الشرق كله فنال على ذلك مقاماً
اديباً في حياته قل ان تمتع به اديب حي قبله ، واكمل ذكر الشعراء المعاصرين حتى

حافظ ابراهيم . اما سائر الشعراء فلا يُذكر بعضهم مع شوقي الا لان حسن حفظهم جعلهم من معاصريه .

٣ — خصائصه الفنية

خصائص شوقي الفنية فرقان عظيمان : الخصائص التقليدية والخصائص الاصلية .
اما الخصائص التقليدية فهي التي تظهر عموماً في قصائده التي عارض بها « المشهورات »
في الشعر العربي . ان شوقي لما عارض « فتح عمورية » لابي تمام و « سينية » البحري
و « كافورية » المتنبي و « البردة » للبوصيري و « قصيدة ولادة » لابن زيدون ؛ قلده
خصائص هذه القصائد عمداً وعفواً . من ذلك انه لما عارض قصيدة ابي تمام :

السيف اصدق انباء من الكتب	في حده الحد بين الجد واللعب
اتتهم الكربة السوداء سادراً	منها وكان اسمها فرجة الكرب
لقد تركت امير المؤمنين بها	لنار يوما ذليل الصخر والخشب
تدبير معتصم بالله ، منتقم	لله ، مرتقب في الله ، مرتب
من بعد ما اشبهوا واثقين بها	والله مفتاح باب المعقل الاشب
ولي وقد أجم الخطي منطلقه	بسكينة تحتها الاحشاء في صخب
فبين ايامك اللاتي نصرت بها	وبين ايام بدر اقرب النسب

قال (ديوان ١ : ٤٨ - ٥٣)

الله اكبر كم في الفتح من عجب	يا خالد الترك جدّد خالد العرب
خاضوا العوان رجاء ان تبلغهم	عبر النجاة فكانت صخرة العطب ^(١)
ما كان ماء سقاريا سوى سقر	طغت فاغرقت الاغريق في اللهب ^(٢)
كرب تغشأهم من رأى ساستهم	واشأم الرأي ما الفاك في الكرب
جد الفرار فالقي كل معتقل	قناتيه وتحلى كل محتصب

(١) العوان : الحرب ، عبر : الشاطئ

(٢) سقاريا نهر في اسية الصغرى كانت عليه المعركة ، سقر : جهنم ، الاغريق : اليونان

يوم كبدر فضيل الحق راقصة على الصعيد وخيل الله في السحب
قواد معركة ، ورُأد مهلكة ، اوتاد مملكة ، آساد محترَب

فاذا راجعت معارضاته تبين لك ان شوقي يطبع على غرار الشاعر الذي يعارض
خصائمه في الوزن والقافية وفي الالفاظ والتراكيب وفي المعاني والاغراض وفي الديباجة
والنفس . ولكنه كان يتقدم اولئك الشعراء في المعنى ويتأخر عنهم في اللفظ .

*

على ان لشوقي في شعره الغنائي والروائي وفي نثره (في الترسل والرواية) خصائص
اصيلة مطبوعة بشخصيته وجارية على سليلته ومعروف بها اسلوبه .

خصائص المعنوية : يمثل شوقي في شعره حياة امة كاملة في جيل كامل ،
فشعره من اجل ذلك متعدد الاغراض - تعدد حاجات هذه الامة في هذا الجيل . ثم
ان شوقي جلا تاريخ الشرق كله وتاريخ العرب والاسلام باجمعه فانتسعت دائرة اغراضه
اتساع هذا التاريخ الحافل بالمجد والفتح المبين والمنثور بالمآسي وتقلب الدول . بعدئذ
انثنى شوقي الى العصر الحديث خاصة في الشرق والغرب وعند العرب وغير العرب
فتناول كثيراً من مظاهره ؛ وحسبك ان نشير هنا الى اشهر اغراضه الكبرى : تاريخ
الاسلام ، مولد الرسول ، تاريخ مصر من فرعون الى فاروق (في اشارة العهد) ، الحروب
العثمانية والاحداث التركية الحديثة ، المرأة العربية والتركية ، العلم والمعلم والازهر ،
العمال ، الطيران في الشرق والغرب ، الغواصة ، الانتصار ، بنك مصر ، ارسطو ، الهلال
الاحمر والصليب الاحمر ، باريس ، نكبة دمشق وزلزال اليابان ، المرقص والحجر ،
تابلينيون ، طابع البريد ، الى ما هنالك من الاغراض التي يحفل فيها العصر الحديث .
لم يكن شوقي غواصا على المعاني كابي تمام وابن الرومي ولم يكن شاعراً وجدانياً
خالصاً كعمر ابن ابي ربيعة وابي فراس وإنما كان كما قال هو عن نفسه :

رُبَّ جدارٍ تلفتت مصرُ قوله هـ سؤال الكريم عن جيرانه
بعثني معزياً بمآقي وطني او مهنساً بلسانه
كان شعري الغناء في فرح الشر قـ وكان الغناء في احزانه

فهر شاعر مصور "ما" حوله ومعبر عن شعور "من" حوله ، يتناول المعاني القريبة الباردة الشائعة يكسوها روحاً نبيلاً وديباجة جميلة ، فشعر شوقي قريب من النفوس لان اغراضه ومعانيه قريبة من النفوس . ان ايجاد الشرق وفتح العرب وسنن الاسلام كل هذه خلعت على شعر شوقي بهاء وجذبت اليه القلوب .

ولقد كان شوقي شاعراً عالمياً على اعتبار انه تناول في شعره اغراضاً اوسع من البيئة التي ولد فيها ، حتى انه كان اذا تناول موضوعاً مصرياً عاجله معالجة واسعة الافق بعيدة المرمى . ويظهر بجلاء ان شوقي كان اكثر حرية في تناول الموضوعات العالمية ، وحسبك ان تعلم ان "مشهورات" شوقي و "قلائده" انما هي "انداسياته" و "شامياته" .
وهناك اشهر خصائصه المعنوية :

(١) ارستقراطيته في الشعر - شوقي ارستقراطي الترفع في شعره ينظر الى الدنيا من على " ولم ينحدر يوماً ما بشعره الى ارضاء الدهماء ، مع ان شعره كان يرضيهم من غير ان يفقهوه تماماً .

(٢) شاعر مطبوع - ولا شك في ان شوقي شاعر مطبوع كعمر وايي نواس والبحتري وابن الرومي ، اجاد في كل فن طرقة سواء أآطال فيه ام لم يطل .

(٣) سعة الاطلاع - ومع انه كان شاعراً مطبوعاً فانه لم يهمل الاطلاع على كل ما يمر به في دهره ، فاذا اراد النظم في موضوع ما استعد لذلك بدراسة واسعة ^(١) .

(٤) معانيه وتوليدها - " تنسب عظمة شوقي الى اعادة المعنى اكثر من نسبتها الى اعادة اللفظ . . . ويفوق شوقي شعراء زمانه ومن قبلهم ، بعد القرن الرابع (الهجري) باكثره من المعاني المبتكرة . . . او المولدة توليداً بديعاً . . . " ^(٢) ولكنه على كل حال معتدل في تجديده (جميل ٨٨)

(٥) المبالغات - ومصطفى صادق الرافعي يتهم شوقي بالمبالغة ويستشهد على ذلك بقول شوقي في رثاء مصطفى كامل :

(١) ص ٣٢٠ ، ٣٣٥ ؛ شوقي لانطون الجميل ٨٦-٨٨

(٢) ص ٣٢٠ ، ٣٢٢

او كان 'يحمل في الجوانح ميث' حملوك في الاسماع والاجفان
ثم يحمل عليه ، والرافعي من المتعاملين على شوقي ؛ ولكن المازني وزكي مبارك
مثلاً تابا من التعامل عليه (ص ٣١٤) اما الرافعي فلم يتب . والواقع ان شوقي كان
يتملح بتلك المبالغات التي تقتضيها اغراضه الدينية والسياسية والقومية .
(٦) طول النفس - وشوقي ميال الى اطالة القصائد في جلاء الموضوعات التاريخية
خاصة فان قصيدته الكبرى « دول الاسلام » تشبه ان تكون ملحمة حسب تعريف
بعض المتأدبين عندنا . ثم ان قصيدته « كبار الحوادث في وادي النيل » (ديوان ١ : ١ - ٢٠)
تبلغ مائتين وتسعين بيتاً ، وقصيدته « صدى الحرب » (ديوان ١ : ٣٠ - ٤٧) تبلغ مائتين
وسبعة وستين بيتاً وقصيدته « نهج البردة » (ديوان ١ : ٢٤٠ - ٢٥٨) نحو مائتي بيت .
(٧) اعتداده بنفسه - سلك شوقي ، فيما سلك ، مسلك ابي تمام والمنيني وجاء
شعره في تلك المرتبة السامية فكان خليقاً ان يعتد بنفسه ويتعظم مقتضراً بشعره في
الاكثر وب نفسه في الاقل :

* رواة قصائدي ، فاعجب شعري	بكل محلة يرويه خلق
* وقد سبقت ركائبي القوافي	مقلدة ازمته طرابا
تجوب الدهر تحوك والفيافي	وتقتحم الليالي لا العبابا
* احرام على (بلبله) الدو	ح حلال للطير من كل جنس ؟
* سبق القريض اليك كل مهني	من شاعر متفرد سباق

وكان شوقي - مع خوفه من النقد احياناً - قليل « الاكتراث بتعارف المتأدبين
والنقاد عندما ينظم » (ص ٣١٧) . ولم يرد شوقي على من هاجمه في الصحف او في
المجالس الا بالتغاضي عنه استقلالاً لشأنه ، او بالاحسان اليه سترأ على حاله .
(٨) لباقته - ومع ان شوقي كان كثير الاعتداد بنفسه بادي الرأي في الحياة
باتجاهه الديني والقومي فانه كان لبقاً في تصريف اغراضه : مدح اناساً ولم يفض
خصومهم ، ومدح الاسلام وانتقد المسلمين واجاد وصف المسيح وعاتب بعض المسيحيين ،
وقال في الشعر الديني وفي الخمر على السواء . فلم يستأ منه احد . واغاب الظن ان شوقي

بلغ في حياته مرتبة اقر له بها الناس ، وانقلبت احقادهم نحوه اعجابا واذعانا لشاعريته .
(٩) العنصر الغربي - اجاد شوقي التركية والفرنسية واكثر من الاطلاع على ما
فيهما من ادب اصيل او منقول اليهما . وفي شعر شوقي موازنات كثيرة بين الادبين
العربي والغربي من حيث المعاني والاسلوب تضيق عنها هذه الدراسة ؛ ولكن يجب ان
نشير اشارة خفيفة الى رواياته خاصة ، والى بعض قصائده التي تناولت مظاهر الحياة
العقلية والاجتماعية في الغرب والى بعض الاراء المنبثة في سائر شعره .

فصاحة اللفظية : من الناس من يعتقد بان شوقي كان من الناحية اللغوية ضعيفا
على الرغم مما توصل اليه في اواخر ايامه من البراعة في العلوم العربية ، وهم يفضلون عليه
حافظ ابراهيم . واقد اصاب احمد الاسكندري حينما قال (ص ٣٢٠) : « تنسب
عظمة شوقي الى اجادة المعنى اكثر من نسبتها الى اجادة اللفظ » .

(١) **الفاظه** - يظهر ان شوقي كان في شعره المتأخر « واقفا على اسرار العربية ،
عارفا بفرائد الفصحى مميّزا بين معسوها ومرذوها » ميالا الى الالفاظ الحلوة السهلة الا
انه قد يضطر احيانا - اذا اطال - الى استعمال الكلمات الغريبة في القافية او في غير
القافية . وقد يأتي بالفاظ عامية (ص ٣٩٨ - ٤٠٠) .

ومن ميزات شوقي انه يحسن سياقة الاعلام العربية والعجمية في شعره ، وقد
يكثر منها فلا تنفر في اللسان او الاذن او الذوق :

* قف (بطوكيو) وطاف على (يوكوهاما) وسئل القرينين كيف القيامة
* واحمل (بساقك ربطة) في (لندن) واخلف هناك (غراي) او (كميلا)
* لك الاصل الذي نبتت عليه فروع المجد من (كرنارفونا)

ومن حسن سياقة الاعلام قوله (ديوان ٢٢: ١)

خير الابوة حازهم لك (آدم)	دون الانام واحرزت (حواء)
وعليه من نور النبوة رونق	ومن (الخليل) وهديه سيماء
اثني (المسيح) عليه خلف سمائه	وتهللت واهتت (العذراء)
يوم ينفيه على الزمان صباحه	ومساؤه (بمحمد) وضاء

والآى تترى وألخوارق حمة (جبريل) رواح بها غداء
ويتبع الالفاظ تعاير طبعها شوقي بطابعه كقوله :
(والمحرة الحمراء) باب بكل يد مضرحة يدق
قم في (فم الدنيا) وحي الازهرا

(٢) تراكيبه - يقول محمد كرد علي (ص ٢٨ و ٤٣٣) : « لم يخرج شوقي على
أساليب العرب وقوالهم في شعره » وما كان يعجز عن الباس كل معنى اللباس
الذي يحاول ان يكسوه به . والذي نلاحظه ان شوقي كان على العموم ضعيف
التركيب في مطلع حياته ، ولكنه اخذ فيما بعد « يملك » شعره ويتكلف صياغته
حتى جعله شعراً جميلاً عذبا ذا ديباجة رائعة ، واخرجه في التركيب الاعرابي المتين :

مرحبا بالربيع في ريعانه وبانواره وطيب زمانه
رؤت الارض في مواكب آذا وشب الزمان في مهرجانه
حسن في اوانسه كل شي . وجمال القريض بعد اوانه

(٣) اوجه البلاغة - نبغ شوقي في عصر كانت المحسنات اللفظية اعظم عدة
الاديب والشاعر فاخذ منها بقدر ولكنه مال الى « المعاني » ثم اخذ « بالصناعة
المعنوية » فاجاد الوصف والتصوير في قوالب قديمة : « وانزل كما نزل الطل الرياحينا
(ديوان ١٢٩ : ٢) » فانها من قول وضاح اليمن : « فاسقط علينا كسقوط الندى » ؛
او في قوالب جديدة كوصفه للطلاب الصغار في المدرسة (ديوان ١٨٢ : ٢ - ١٨٣) :

لهم جرس مطرب في السرا ح ، وليس اذا جد بالمطرب
تواتر به ساعة الزما ن على الناس دائرة العقرب
تشول بابرتهما المشبا ب وتنفذ بالسم في الشيب
وتلك الاواعي بايمانهم حقايب فيها الغد المختبي
ففيها الذي ان يقم لا يعد من الناس او يعض لا يحسب
وفيهما اللواء وفيها المنا ر وفيها التيسع وفيها النبي

على ان مصطفى صادق الرافعي ينسبه الى الضعف البياني والى انه لما اغرق (في

المعاني (احوال شعره الى صناعة هي شر من الصناعة اللفظية) (راجع ص ٤٨٨ - ٤٩٢) .
وما اقل ما يقدح مثل هذا في مثل شوقي ؛ فان الرافعي منشيء الى بحسن رصف
الكلمات والتعابير في فوضى موسيقية !

(٤) موافقة شعره للغناء - ان الرقة والعذوبة والعاطفة الشائعة في شعر شوقي
جعلته كثير الموافقة للغناء ؛ ولقد تساوى في ذلك اكثر شعره . فان اشعاره التي غنيت
فعلا : « ايلي ، مناد دعا ليلي فخف له . . . » (مجنون ايلي) ، و « انا انطونيو
وانطونيو انا » (مصرع كليوباترا) ؛ ثم هنالك الاغاني التي اخذت من قصائد شوقي
نحو : « خدعوها بقولهم حسناء » او « يا جارة الوادي » . وهنالك مقطعات شوقي في
الغزل وقد غني في اكثرها : « ردت الروح على الماضي معك . . . علموه كيف يحفوا
فجفا . . . »

وفي اغاني شوقي عاطفة شائعة في الانسانية كلها فهي من اجل ذلك قريبة من
كل قلب .

الماخذ على شوقي : استدرك النقاد على شوقي اشياء كثيرة كما استذكروا
مثلها واكثر منها على من جاء قبله وكما سيستدركون مثلها واكثر منها على من سيحيي
بعده . ولكن ليس من الانصاف ان نقف منها موقف مصطفى صادق الرافعي : موقف
عداء حاد وعناد على غير سواء السبيل . ان اول نظرة الى ديوان شوقي تدل على ان
الشاعر كان في ايامه الاولى كثير السقطات ولكن الانصاف يقضي ان نقول مع احمد
الاسكندري (ص ٣٢٢) : « ولعل (لشوقي) من العيوب الفنية والاختلاف النوعية
واللغوية ما يستنفد عشرات الصفحات . . . (ولكنه) مكرمة من مكارم اشرق
وحسنة من حسنات الادب العربي .

ان في شعر شوقي تكراراً وضعفاً في التركيب كقوله (ديوان ٢ : ٢٠٢) :

لا تقولوا شاعر النيل غوى	(من يغالط نفسه لا يعتبر)
موقف التاريخ من فوق الهوى	ومقام الموت من فوق الهذر
ليس من مات بخاف عنكم	او قليل الفعل فيكم والاثر

٤ - فنون شوقي

كان شوقي - كاني قام - حريصاً على آثاره كلها لم يضع منها شيئاً ولم يسقط من اشعاره بيتاً ؛ ولكن بعضها ضاع اتفاقاً كالقسم المتعلق بالمديح من قصيدة « خدعوها بقولهم حسناء » . وشعر شوقي اعظم كثيراً من نثره وان كان له في النثر اشياء مستعجدة .

شعره : جرى شوقي في شعره على اساليب المتقدمين واولج اغراضه في ابوابهم : في المديح والثناء والوصف والتجليل والنسيب والغزل وفي الدينيات ؛ ولكن الدارسين اطبقوا على انه لم يقل في الهجاء والحنون والترهيد في الدنيا شيئاً (ص ٣١٩، ٣٣١) والجميل (٨٢، ٢٦) . على اننا لا ندرس شعر شوقي على اساس ابوابه في المديح والثناء والغزل كما ندرس مثلاً شعر جرير والبحراني ، فشوقي وافق المتقدمين في اغراضهم ولكن خالفهم في تجميع تلك الاغراض من ذلك انه (١) افتخر بشعره و (٢) مدح السلطان عبد الحميد وهنأه ، ومدح الحديوي توفيقاً و (٣) رثى كثيرين منهم آله : جدته ووالدته وابوه ؛ واكثر الادباء كما عاين صبري وقاسم امين والمنفلوطي وسافظ ابراهيم ؛ ثم رجال النهضة القومية كالسلطان حسين ومهطفى كامل وسعد زغلول وفوزي الغزي وغيرهم من الذين تركوا اثرأما في الحياة العربية كالمغني سيد درويش والشيخ سلامة حجازي . و (٤) ناسب وتغزل كثيراً في مقطعات (ديوان ١٣٩: ٢ - ١٨٠) اكثرها مُصرَّع مما يدل على انها نظمت مقدمات قصائد لم تتم او انها نظمت معارضات تامة . وقد نظم بعض هذه في مقطعات تامة لتكون اغاني . ان الرقة والمقدرة تظهران على غزل شوقي ونسيبه ولكن العاطفة الصحيحة « عليها رقيب » من بلاط الحديوي ومن البيئة الاجتماعية . على ان بعض شعره المتأخر :

شيعتُ احلامي بقلب بباك	ولممت من طرق الملاح شباكي
ورجعت ادراج الشباب وورده	امشي مكانهما على الاشواك
لم تبق منايا فؤادُ بقية	لقتوة او فضلة امراك

كننا اذا صفقت نستبق الهوى ونشد شد العُصبة الفتاك
يدل على انه « بلغ ، ما بلغ امرؤ بشبابه » ولكنه لم يكشف عن ذلك في شعره
الاول . والمتواتر ان شوقي كان في هذا الباب جواداً مجلياً .

*

ونحن ندرس الآن شعر شوقي على اساس « الصور الكبرى » التي جعلها شوقي
غاية في شعره ، وجعل « ابواب الشعر » من مديح ورناء ومن وصف وغزل سبيلاً اليها
وديباجة لها . ثم ان شوقي شاعر « اجتماعي » لا شاعر « فردي » فيجب ان نتطلب
في شعره صورة المجتمع - كما ارادها هو - لا ان نحاول جلاء شخصيته هو .

١ . الصورة الريفية : يهنا هنا « صورة الدين » في شعر شوقي وهي صورة
مزدوجة احد وجهيها معارضة المتقدمين كمنهج البردة والهمزة النبوية فانها معارضان
للبردة والهمزية للبوصيري ، وقد اراد شوقي ان يجري في عنان البوصيري في الوزن
والروي والغرض ، ولكن بعقلية عصرية مثقفة ، ويتجاوز غرض البوصيري في
« الرسول صلى الله عليه وسلم » الى الاسلام والمسلمين الذين اهتموا بهديته (ديوان
٢١ : ١ وما بعدها) :

ولد الهدى فالكائنات ضياء	وفهم الزمان تبسُّمٌ وثناء
ياخير من جاء الوجود نجية	من مرسلين الى الهدى بك جاءوا
هم ادر كوا عز النبوة وانتهم	فيها اليك العزة القساء
اثني (المسيح) عليك خلف سائه	وتهللت واهتت (العذراء)
الحيل تأبى غير احمد حامياً	وبها اذا ذكر اسمه خيلاء
شيخ الفوارس يعاهدون مكانه	ان هيَّجت اسادها الهيجاء
ساقى الجويح ومطعم الاسرى ومن	امنت سنابك خيله الاشلاء
ان الشجاعة في الرجال غلاظة	ما لم ترنها رافة وسخاء
والحرب من شرف الشعوب فان بقوا	
فالمجد مما يمدعون برا	

اما الوجه الثاني من الصورة الدينية فهي التي رسمها شوقي في شعره حراً طليقاً . ان شوقي يعتز بالاسلام ايماناً واعتقاداً ويجلو نواحي عظمته التاريخية والسياسية والفقهية باوسع المعاني : « كل المروءة ، في الاسلام ، والحسب (ديوان ١ : ٤٨) » . فالقرآن الكريم والرسول والخلافة والخلفاء الاولون والتابعون لهم ، كل هؤلاء كانوا موضع فخر في شعر شوقي (ديوان ١ : ١٥)

تلك آي الفرقان ارسلها الا	ه ضياء يهدي به من يشاء .
نسخت سنة النبيين والرس	ل كما ينسخ الضياء الضياء
وحماها غر كرام اشدا	على اخضم بينهم رحما
امة ينتمي البيان اليها	وتؤول العلوم والعلماء
أرى العجم من بني الظل والمأ	ع غجيبا ان تنجب البيداء
وتثير الحيام آساد هيجا	تراها آسادها الهيجا
ما انافت على السواعد حتى ال	ارض طرا في اسرها والفضاء
تشهد الصين والبحار وبغدا	د ومصر والغرب والحرما

وذكر شوقي الاديان الاخرى ذكراً مختلفاً : اما المجوسية فاشاد اليها اشارة طائفة
واما اليهودية فاكثر الاشارة اليها ؛ اما النصرانية فوقف عليها وقوفاً طويلاً (ديوان
١٢ : ١ - ١٣ ، ١٤ ، ١٥ ، ١٦ ، ١٧ ، ٢١٣ - ٢٢٤ ، ٢٨٧ - ٢٩٥ ، ٣١٠ ، ٣٤٠ ، ٣٥٠ الخ)
ولكن حسبك قطعة تعرف منها موقفه كليهما ؛ قال في عام ١٩١٢ يستعرض دخول
البلغار الى ادرنة (ديوان ١ : ٢٩٠ - ٢٩١) :

هيسي ، سبيلك رحمة وحجة	في العالمين وعصمة وسلام
ما كنت سفاك الدماء ولا امراً	هان الضعاف عليه والايام
يا حامل الآلام عن هذا النوري	كثرت عليه باسمك الآلام
انت الذي جعل العباد جميعهم	رحماً ، وباسمك تقطع الارحام
انت القيامة في ولاية « يوسف »	واليوم باسمك مرتين تقام
كم هاجه صيد الملوك وهاجمهم	وتكافأ الفرسان والاعلام

البغي في دين الجميع دنيّة
واليوم يهتف بالصليب عصائب
خلطوا صليبك والخناجر والمدي
او ما تراهم ذنّبوا جيرانهم
كم مرّضع في حجر نعمة غدا
وصية هتكت خميلة طهرها
واخي ثمانين استبيح وقاره
وجريح حرب ظامئ وأدوه لم
ومهاجرين تشكّرت اوطانهم
السيف ان ركبوا الفرار سيّلتهم
يتلفون مودعين ديارهم
والسلم عهد والقتال زمام
هم للآلء وروحهم ظلام
كل اداة للاذى وحمام
بين البيوت كأنهم اغنام
وله على حد السيوف فطام
وتناثرت عن نوره الاكام
لم يُغن عنه الضعف والاعوام
يعطفهم جرح دم وأدام
ضلوا السبيل من الدهول وهاموا
والنزع ان طلبوا القرار مقام
واللحظ ماء، والديار ضرام

٢. الصورة القومية الوطنية: الاسلام يقضي بان « حب الوطن من الايمان »

وحب شوقي لوطنه مصر وللبلدان الاسلامية والعربية باد في قصائده مشهور والغالب
في فلسفة شوقي القومية اتساع الافق وبعد النظر (ديوان ١: ٢٤٢، ٢٤٣، ٢٤٤، ٢٤٥،
٢٤٦، ٢٤٧، ٢٤٨، ٢٤٩، ٢٥٠، ٢٥١، ٢٥٢، ٢٥٣، ٢٥٤، ٢٥٥، ٢٥٦، ٢٥٧، ٢٥٨، ٢٥٩، ٢٦٠، ٢٦١، ٢٦٢، ٢٦٣، ٢٦٤، ٢٦٥، ٢٦٦، ٢٦٧، ٢٦٨، ٢٦٩، ٢٧٠، ٢٧١، ٢٧٢، ٢٧٣، ٢٧٤، ٢٧٥، ٢٧٦، ٢٧٧، ٢٧٨، ٢٧٩، ٢٨٠، ٢٨١، ٢٨٢، ٢٨٣، ٢٨٤، ٢٨٥، ٢٨٦، ٢٨٧، ٢٨٨، ٢٨٩، ٢٩٠، ٢٩١، ٢٩٢، ٢٩٣، ٢٩٤، ٢٩٥، ٢٩٦، ٢٩٧، ٢٩٨، ٢٩٩، ٣٠٠، ٣٠١، ٣٠٢، ٣٠٣، ٣٠٤، ٣٠٥، ٣٠٦، ٣٠٧، ٣٠٨، ٣٠٩، ٣١٠، ٣١١، ٣١٢، ٣١٣، ٣١٤، ٣١٥، ٣١٦، ٣١٧، ٣١٨، ٣١٩، ٣٢٠، ٣٢١، ٣٢٢، ٣٢٣، ٣٢٤، ٣٢٥، ٣٢٦، ٣٢٧، ٣٢٨، ٣٢٩، ٣٣٠، ٣٣١، ٣٣٢، ٣٣٣، ٣٣٤، ٣٣٥، ٣٣٦، ٣٣٧، ٣٣٨، ٣٣٩، ٣٤٠، ٣٤١، ٣٤٢، ٣٤٣، ٣٤٤، ٣٤٥، ٣٤٦، ٣٤٧، ٣٤٨، ٣٤٩، ٣٥٠، ٣٥١، ٣٥٢، ٣٥٣، ٣٥٤، ٣٥٥، ٣٥٦، ٣٥٧، ٣٥٨، ٣٥٩، ٣٦٠، ٣٦١، ٣٦٢، ٣٦٣، ٣٦٤، ٣٦٥، ٣٦٦، ٣٦٧، ٣٦٨، ٣٦٩، ٣٧٠، ٣٧١، ٣٧٢، ٣٧٣، ٣٧٤، ٣٧٥، ٣٧٦، ٣٧٧، ٣٧٨، ٣٧٩، ٣٨٠، ٣٨١، ٣٨٢، ٣٨٣، ٣٨٤، ٣٨٥، ٣٨٦، ٣٨٧، ٣٨٨، ٣٨٩، ٣٩٠، ٣٩١، ٣٩٢، ٣٩٣، ٣٩٤، ٣٩٥، ٣٩٦، ٣٩٧، ٣٩٨، ٣٩٩، ٤٠٠، ٤٠١، ٤٠٢، ٤٠٣، ٤٠٤، ٤٠٥، ٤٠٦، ٤٠٧، ٤٠٨، ٤٠٩، ٤١٠، ٤١١، ٤١٢، ٤١٣، ٤١٤، ٤١٥، ٤١٦، ٤١٧، ٤١٨، ٤١٩، ٤٢٠، ٤٢١، ٤٢٢، ٤٢٣، ٤٢٤، ٤٢٥، ٤٢٦، ٤٢٧، ٤٢٨، ٤٢٩، ٤٣٠، ٤٣١، ٤٣٢، ٤٣٣، ٤٣٤، ٤٣٥، ٤٣٦، ٤٣٧، ٤٣٨، ٤٣٩، ٤٤٠، ٤٤١، ٤٤٢، ٤٤٣، ٤٤٤، ٤٤٥، ٤٤٦، ٤٤٧، ٤٤٨، ٤٤٩، ٤٥٠، ٤٥١، ٤٥٢، ٤٥٣، ٤٥٤، ٤٥٥، ٤٥٦، ٤٥٧، ٤٥٨، ٤٥٩، ٤٦٠، ٤٦١، ٤٦٢، ٤٦٣، ٤٦٤، ٤٦٥، ٤٦٦، ٤٦٧، ٤٦٨، ٤٦٩، ٤٧٠، ٤٧١، ٤٧٢، ٤٧٣، ٤٧٤، ٤٧٥، ٤٧٦، ٤٧٧، ٤٧٨، ٤٧٩، ٤٨٠، ٤٨١، ٤٨٢، ٤٨٣، ٤٨٤، ٤٨٥، ٤٨٦، ٤٨٧، ٤٨٨، ٤٨٩، ٤٩٠، ٤٩١، ٤٩٢، ٤٩٣، ٤٩٤، ٤٩٥، ٤٩٦، ٤٩٧، ٤٩٨، ٤٩٩، ٥٠٠، ٥٠١، ٥٠٢، ٥٠٣، ٥٠٤، ٥٠٥، ٥٠٦، ٥٠٧، ٥٠٨، ٥٠٩، ٥١٠، ٥١١، ٥١٢، ٥١٣، ٥١٤، ٥١٥، ٥١٦، ٥١٧، ٥١٨، ٥١٩، ٥٢٠، ٥٢١، ٥٢٢، ٥٢٣، ٥٢٤، ٥٢٥، ٥٢٦، ٥٢٧، ٥٢٨، ٥٢٩، ٥٣٠، ٥٣١، ٥٣٢، ٥٣٣، ٥٣٤، ٥٣٥، ٥٣٦، ٥٣٧، ٥٣٨، ٥٣٩، ٥٤٠، ٥٤١، ٥٤٢، ٥٤٣، ٥٤٤، ٥٤٥، ٥٤٦، ٥٤٧، ٥٤٨، ٥٤٩، ٥٥٠، ٥٥١، ٥٥٢، ٥٥٣، ٥٥٤، ٥٥٥، ٥٥٦، ٥٥٧، ٥٥٨، ٥٥٩، ٥٦٠، ٥٦١، ٥٦٢، ٥٦٣، ٥٦٤، ٥٦٥، ٥٦٦، ٥٦٧، ٥٦٨، ٥٦٩، ٥٧٠، ٥٧١، ٥٧٢، ٥٧٣، ٥٧٤، ٥٧٥، ٥٧٦، ٥٧٧، ٥٧٨، ٥٧٩، ٥٨٠، ٥٨١، ٥٨٢، ٥٨٣، ٥٨٤، ٥٨٥، ٥٨٦، ٥٨٧، ٥٨٨، ٥٨٩، ٥٩٠، ٥٩١، ٥٩٢، ٥٩٣، ٥٩٤، ٥٩٥، ٥٩٦، ٥٩٧، ٥٩٨، ٥٩٩، ٦٠٠، ٦٠١، ٦٠٢، ٦٠٣، ٦٠٤، ٦٠٥، ٦٠٦، ٦٠٧، ٦٠٨، ٦٠٩، ٦١٠، ٦١١، ٦١٢، ٦١٣، ٦١٤، ٦١٥، ٦١٦، ٦١٧، ٦١٨، ٦١٩، ٦٢٠، ٦٢١، ٦٢٢، ٦٢٣، ٦٢٤، ٦٢٥، ٦٢٦، ٦٢٧، ٦٢٨، ٦٢٩، ٦٣٠، ٦٣١، ٦٣٢، ٦٣٣، ٦٣٤، ٦٣٥، ٦٣٦، ٦٣٧، ٦٣٨، ٦٣٩، ٦٤٠، ٦٤١، ٦٤٢، ٦٤٣، ٦٤٤، ٦٤٥، ٦٤٦، ٦٤٧، ٦٤٨، ٦٤٩، ٦٥٠، ٦٥١، ٦٥٢، ٦٥٣، ٦٥٤، ٦٥٥، ٦٥٦، ٦٥٧، ٦٥٨، ٦٥٩، ٦٦٠، ٦٦١، ٦٦٢، ٦٦٣، ٦٦٤، ٦٦٥، ٦٦٦، ٦٦٧، ٦٦٨، ٦٦٩، ٦٧٠، ٦٧١، ٦٧٢، ٦٧٣، ٦٧٤، ٦٧٥، ٦٧٦، ٦٧٧، ٦٧٨، ٦٧٩، ٦٨٠، ٦٨١، ٦٨٢، ٦٨٣، ٦٨٤، ٦٨٥، ٦٨٦، ٦٨٧، ٦٨٨، ٦٨٩، ٦٩٠، ٦٩١، ٦٩٢، ٦٩٣، ٦٩٤، ٦٩٥، ٦٩٦، ٦٩٧، ٦٩٨، ٦٩٩، ٧٠٠، ٧٠١، ٧٠٢، ٧٠٣، ٧٠٤، ٧٠٥، ٧٠٦، ٧٠٧، ٧٠٨، ٧٠٩، ٧١٠، ٧١١، ٧١٢، ٧١٣، ٧١٤، ٧١٥، ٧١٦، ٧١٧، ٧١٨، ٧١٩، ٧٢٠، ٧٢١، ٧٢٢، ٧٢٣، ٧٢٤، ٧٢٥، ٧٢٦، ٧٢٧، ٧٢٨، ٧٢٩، ٧٣٠، ٧٣١، ٧٣٢، ٧٣٣، ٧٣٤، ٧٣٥، ٧٣٦، ٧٣٧، ٧٣٨، ٧٣٩، ٧٤٠، ٧٤١، ٧٤٢، ٧٤٣، ٧٤٤، ٧٤٥، ٧٤٦، ٧٤٧، ٧٤٨، ٧٤٩، ٧٥٠، ٧٥١، ٧٥٢، ٧٥٣، ٧٥٤، ٧٥٥، ٧٥٦، ٧٥٧، ٧٥٨، ٧٥٩، ٧٦٠، ٧٦١، ٧٦٢، ٧٦٣، ٧٦٤، ٧٦٥، ٧٦٦، ٧٦٧، ٧٦٨، ٧٦٩، ٧٧٠، ٧٧١، ٧٧٢، ٧٧٣، ٧٧٤، ٧٧٥، ٧٧٦، ٧٧٧، ٧٧٨، ٧٧٩، ٧٨٠، ٧٨١، ٧٨٢، ٧٨٣، ٧٨٤، ٧٨٥، ٧٨٦، ٧٨٧، ٧٨٨، ٧٨٩، ٧٩٠، ٧٩١، ٧٩٢، ٧٩٣، ٧٩٤، ٧٩٥، ٧٩٦، ٧٩٧، ٧٩٨، ٧٩٩، ٨٠٠، ٨٠١، ٨٠٢، ٨٠٣، ٨٠٤، ٨٠٥، ٨٠٦، ٨٠٧، ٨٠٨، ٨٠٩، ٨١٠، ٨١١، ٨١٢، ٨١٣، ٨١٤، ٨١٥، ٨١٦، ٨١٧، ٨١٨، ٨١٩، ٨٢٠، ٨٢١، ٨٢٢، ٨٢٣، ٨٢٤، ٨٢٥، ٨٢٦، ٨٢٧، ٨٢٨، ٨٢٩، ٨٣٠، ٨٣١، ٨٣٢، ٨٣٣، ٨٣٤، ٨٣٥، ٨٣٦، ٨٣٧، ٨٣٨، ٨٣٩، ٨٤٠، ٨٤١، ٨٤٢، ٨٤٣، ٨٤٤، ٨٤٥، ٨٤٦، ٨٤٧، ٨٤٨، ٨٤٩، ٨٥٠، ٨٥١، ٨٥٢، ٨٥٣، ٨٥٤، ٨٥٥، ٨٥٦، ٨٥٧، ٨٥٨، ٨٥٩، ٨٦٠، ٨٦١، ٨٦٢، ٨٦٣، ٨٦٤، ٨٦٥، ٨٦٦، ٨٦٧، ٨٦٨، ٨٦٩، ٨٧٠، ٨٧١، ٨٧٢، ٨٧٣، ٨٧٤، ٨٧٥، ٨٧٦، ٨٧٧، ٨٧٨، ٨٧٩، ٨٨٠، ٨٨١، ٨٨٢، ٨٨٣، ٨٨٤، ٨٨٥، ٨٨٦، ٨٨٧، ٨٨٨، ٨٨٩، ٨٩٠، ٨٩١، ٨٩٢، ٨٩٣، ٨٩٤، ٨٩٥، ٨٩٦، ٨٩٧، ٨٩٨، ٨٩٩، ٩٠٠، ٩٠١، ٩٠٢، ٩٠٣، ٩٠٤، ٩٠٥، ٩٠٦، ٩٠٧، ٩٠٨، ٩٠٩، ٩١٠، ٩١١، ٩١٢، ٩١٣، ٩١٤، ٩١٥، ٩١٦، ٩١٧، ٩١٨، ٩١٩، ٩٢٠، ٩٢١، ٩٢٢، ٩٢٣، ٩٢٤، ٩٢٥، ٩٢٦، ٩٢٧، ٩٢٨، ٩٢٩، ٩٣٠، ٩٣١، ٩٣٢، ٩٣٣، ٩٣٤، ٩٣٥، ٩٣٦، ٩٣٧، ٩٣٨، ٩٣٩، ٩٤٠، ٩٤١، ٩٤٢، ٩٤٣، ٩٤٤، ٩٤٥، ٩٤٦، ٩٤٧، ٩٤٨، ٩٤٩، ٩٥٠، ٩٥١، ٩٥٢، ٩٥٣، ٩٥٤، ٩٥٥، ٩٥٦، ٩٥٧، ٩٥٨، ٩٥٩، ٩٦٠، ٩٦١، ٩٦٢، ٩٦٣، ٩٦٤، ٩٦٥، ٩٦٦، ٩٦٧، ٩٦٨، ٩٦٩، ٩٧٠، ٩٧١، ٩٧٢، ٩٧٣، ٩٧٤، ٩٧٥، ٩٧٦، ٩٧٧، ٩٧٨، ٩٧٩، ٩٨٠، ٩٨١، ٩٨٢، ٩٨٣، ٩٨٤، ٩٨٥، ٩٨٦، ٩٨٧، ٩٨٨، ٩٨٩، ٩٩٠، ٩٩١، ٩٩٢، ٩٩٣، ٩٩٤، ٩٩٥، ٩٩٦، ٩٩٧، ٩٩٨، ٩٩٩، ١٠٠٠، ١٠٠١، ١٠٠٢، ١٠٠٣، ١٠٠٤، ١٠٠٥، ١٠٠٦، ١٠٠٧، ١٠٠٨، ١٠٠٩، ١٠١٠، ١٠١١، ١٠١٢، ١٠١٣، ١٠١٤، ١٠١٥، ١٠١٦، ١٠١٧، ١٠١٨، ١٠١٩، ١٠٢٠، ١٠٢١، ١٠٢٢، ١٠٢٣، ١٠٢٤، ١٠٢٥، ١٠٢٦، ١٠٢٧، ١٠٢٨، ١٠٢٩، ١٠٣٠، ١٠٣١، ١٠٣٢، ١٠٣٣، ١٠٣٤، ١٠٣٥، ١٠٣٦، ١٠٣٧، ١٠٣٨، ١٠٣٩، ١٠٤٠، ١٠٤١، ١٠٤٢، ١٠٤٣، ١٠٤٤، ١٠٤٥، ١٠٤٦، ١٠٤٧، ١٠٤٨، ١٠٤٩، ١٠٥٠، ١٠٥١، ١٠٥٢، ١٠٥٣، ١٠٥٤، ١٠٥٥، ١٠٥٦، ١٠٥٧، ١٠٥٨، ١٠٥٩، ١٠٦٠، ١٠٦١، ١٠٦٢، ١٠٦٣، ١٠٦٤، ١٠٦٥، ١٠٦٦، ١٠٦٧، ١٠٦٨، ١٠٦٩، ١٠٧٠، ١٠٧١، ١٠٧٢، ١٠٧٣، ١٠٧٤، ١٠٧٥، ١٠٧٦، ١٠٧٧، ١٠٧٨، ١٠٧٩، ١٠٨٠، ١٠٨١، ١٠٨٢، ١٠٨٣، ١٠٨٤، ١٠٨٥، ١٠٨٦، ١٠٨٧، ١٠٨٨، ١٠٨٩، ١٠٩٠، ١٠٩١، ١٠٩٢، ١٠٩٣، ١٠٩٤، ١٠٩٥، ١٠٩٦، ١٠٩٧، ١٠٩٨، ١٠٩٩، ١١٠٠، ١١٠١، ١١٠٢، ١١٠٣، ١١٠٤، ١١٠٥، ١١٠٦، ١١٠٧، ١١٠٨، ١١٠٩، ١١١٠، ١١١١، ١١١٢، ١١١٣، ١١١٤، ١١١٥، ١١١٦، ١١١٧، ١١١٨، ١١١٩، ١١٢٠، ١١٢١، ١١٢٢، ١١٢٣، ١١٢٤، ١١٢٥، ١١٢٦، ١١٢٧، ١١٢٨، ١١٢٩، ١١٣٠، ١١٣١، ١١٣٢، ١١٣٣، ١١٣٤، ١١٣٥، ١١٣٦، ١١٣٧، ١١٣٨، ١١٣٩، ١١٤٠، ١١٤١، ١١٤٢، ١١٤٣، ١١٤٤، ١١٤٥، ١١٤٦، ١١٤٧، ١١٤٨، ١١٤٩، ١١٥٠، ١١٥١، ١١٥٢، ١١٥٣، ١١٥٤، ١١٥٥، ١١٥٦، ١١٥٧، ١١٥٨، ١١٥٩، ١١٦٠، ١١٦١، ١١٦٢، ١١٦٣، ١١٦٤، ١١٦٥، ١١٦٦، ١١٦٧، ١١٦٨، ١١٦٩، ١١٧٠، ١١٧١، ١١٧٢، ١١٧٣، ١١٧٤، ١١٧٥، ١١٧٦، ١١٧٧، ١١٧٨، ١١٧٩، ١١٨٠، ١١٨١، ١١٨٢، ١١٨٣، ١١٨٤، ١١٨٥، ١١٨٦، ١١٨٧، ١١٨٨، ١١٨٩، ١١٩٠، ١١٩١، ١١٩٢، ١١٩٣، ١١٩٤، ١١٩٥، ١١٩٦، ١١٩٧، ١١٩٨، ١١٩٩، ١٢٠٠، ١٢٠١، ١٢٠٢، ١٢٠٣، ١٢٠٤، ١٢٠٥، ١٢٠٦، ١٢٠٧، ١٢٠٨، ١٢٠٩، ١٢١٠، ١٢١١، ١٢١٢، ١٢١٣، ١٢١٤، ١٢١٥، ١٢١٦، ١٢١٧، ١٢١٨، ١٢١٩، ١٢٢٠، ١٢٢١، ١٢٢٢، ١٢٢٣، ١٢٢٤، ١٢٢٥، ١٢٢٦، ١٢٢٧، ١٢٢٨، ١٢٢٩، ١٢٣٠، ١٢٣١، ١٢٣٢، ١٢٣٣، ١٢٣٤، ١٢٣٥، ١٢٣٦، ١٢٣٧، ١٢٣٨، ١٢٣٩، ١٢٤٠، ١٢٤١، ١٢٤٢، ١٢٤٣، ١٢٤٤، ١٢٤٥، ١٢٤٦، ١٢٤٧، ١٢٤٨، ١٢٤٩، ١٢٥٠، ١٢٥١، ١٢٥٢، ١٢٥٣، ١٢٥٤، ١٢٥٥، ١٢٥٦، ١٢٥٧، ١٢٥٨، ١٢٥٩، ١٢٦٠، ١٢٦١، ١٢٦٢، ١٢٦٣، ١٢٦٤، ١٢٦٥، ١٢٦٦، ١٢٦٧، ١٢٦٨، ١٢٦٩، ١٢٧٠، ١٢٧١، ١٢٧٢، ١٢٧٣، ١٢٧٤، ١٢٧٥، ١٢٧٦، ١٢٧٧، ١٢٧٨، ١٢٧٩، ١٢٨٠، ١٢٨١، ١٢٨٢، ١٢٨٣، ١٢٨٤، ١٢٨٥، ١٢٨٦، ١٢٨٧، ١٢٨٨، ١٢٨٩، ١٢٩٠، ١٢٩١، ١٢٩٢، ١٢٩٣، ١٢٩٤، ١٢٩٥، ١٢٩٦، ١٢٩٧، ١٢٩٨، ١٢٩٩، ١٣٠٠، ١٣٠١، ١٣٠٢، ١٣٠٣، ١٣٠٤، ١٣٠٥، ١٣٠٦، ١٣٠٧، ١٣٠٨، ١٣٠٩، ١٣١٠، ١٣١١، ١٣١٢، ١٣١٣، ١٣١٤، ١٣١٥، ١٣١٦، ١٣١٧، ١٣١٨، ١٣١٩، ١٣٢٠، ١٣٢١، ١٣٢٢، ١٣٢٣، ١٣٢٤، ١٣٢٥، ١٣٢٦، ١٣٢٧، ١٣٢٨، ١٣٢٩، ١٣٣٠، ١٣٣١، ١٣٣٢، ١٣٣٣، ١٣٣٤، ١٣٣٥، ١٣٣٦، ١٣٣٧، ١٣٣٨، ١٣٣٩، ١٣٤٠، ١٣٤١، ١٣٤٢، ١٣٤٣، ١٣٤٤، ١٣٤٥، ١٣٤٦، ١٣٤٧، ١٣٤٨، ١٣٤٩، ١٣٥٠، ١٣٥١، ١٣٥٢، ١٣٥٣، ١٣٥٤، ١٣٥٥، ١٣٥٦، ١٣٥٧، ١٣٥٨، ١٣٥٩، ١٣٦٠، ١٣٦١، ١٣٦٢، ١٣٦٣، ١٣٦٤، ١٣٦٥، ١٣٦٦، ١٣٦٧، ١٣٦٨، ١٣٦٩، ١٣٧٠، ١٣٧١، ١٣٧٢، ١٣٧٣، ١٣٧٤، ١٣٧٥، ١٣٧٦، ١٣٧٧، ١٣٧٨، ١٣٧٩، ١٣٨٠، ١٣٨١، ١٣٨٢، ١٣٨٣، ١٣٨٤، ١٣٨٥، ١٣٨٦، ١٣٨٧، ١٣٨٨، ١٣٨٩، ١٣٩٠، ١٣٩١، ١٣٩٢، ١٣٩٣، ١٣٩٤، ١٣٩٥، ١٣٩٦، ١٣٩٧، ١٣٩٨، ١٣٩٩، ١٤٠٠، ١٤٠١، ١٤٠٢، ١٤٠٣، ١٤٠٤، ١٤٠٥، ١٤٠٦، ١٤٠٧، ١٤٠٨، ١٤٠٩، ١٤١٠، ١٤١١، ١٤١٢، ١٤١٣، ١٤١٤، ١٤١٥، ١٤١٦، ١٤١٧، ١٤١٨، ١٤١٩، ١٤٢٠، ١٤٢١، ١٤٢٢، ١٤٢٣، ١٤٢٤، ١٤٢٥، ١٤٢٦، ١٤٢٧، ١٤٢٨، ١٤٢٩، ١٤٣٠، ١٤٣١، ١٤٣٢، ١٤٣٣، ١٤٣٤، ١٤٣٥، ١٤٣٦، ١٤٣٧، ١٤٣٨، ١٤٣٩، ١٤٤٠، ١٤٤١، ١٤٤٢، ١٤٤٣، ١٤٤٤، ١٤٤٥، ١٤٤٦، ١٤٤٧، ١٤٤٨، ١٤٤٩، ١٤٥٠، ١٤٥١، ١٤٥٢، ١٤٥٣، ١٤٥٤، ١٤٥٥، ١٤٥٦، ١٤٥٧، ١٤٥٨، ١٤٥٩، ١٤٦٠، ١٤٦١، ١٤٦٢، ١٤٦٣، ١٤٦٤، ١٤٦٥، ١٤٦٦، ١٤٦٧، ١٤٦٨، ١٤٦٩، ١٤٧٠، ١٤٧١، ١٤٧٢، ١٤٧٣، ١٤٧٤، ١٤٧٥، ١٤٧٦، ١٤٧٧، ١٤٧٨، ١٤٧٩، ١٤٨٠، ١٤٨١، ١٤٨٢، ١٤٨٣، ١٤٨٤، ١٤٨٥، ١٤٨٦، ١٤٨٧، ١٤٨٨، ١٤٨٩، ١٤٩٠، ١٤٩١، ١٤٩٢، ١٤٩٣، ١٤٩٤، ١٤٩٥، ١٤٩٦، ١٤٩٧، ١٤٩٨، ١٤٩٩، ١٥٠٠، ١٥٠١، ١٥٠٢، ١٥٠٣، ١٥٠٤، ١٥٠٥، ١٥٠٦، ١٥٠٧، ١٥٠٨، ١٥٠٩، ١٥١٠، ١٥١١، ١٥١٢، ١٥١٣، ١٥١٤، ١٥١٥، ١٥١٦، ١٥١٧، ١٥١٨، ١٥١٩، ١٥٢٠، ١٥٢١، ١٥٢٢، ١٥٢٣، ١٥٢٤، ١٥٢٥، ١٥٢٦، ١٥٢٧، ١٥٢٨، ١٥٢٩، ١٥٣٠، ١٥٣١، ١٥٣٢، ١٥٣٣، ١٥٣٤، ١٥٣٥، ١٥٣٦، ١٥٣٧، ١٥٣٨، ١٥٣٩، ١٥٤٠، ١٥٤١، ١٥٤٢، ١٥٤٣، ١٥٤٤، ١٥٤٥، ١٥٤٦، ١٥٤٧، ١٥٤٨، ١٥٤٩، ١٥٥٠، ١٥٥١، ١٥٥٢، ١٥٥٣، ١٥٥٤، ١٥٥٥، ١٥٥٦، ١٥٥٧، ١٥٥٨، ١٥٥٩، ١٥٦٠، ١٥٦١، ١٥٦٢، ١٥٦٣، ١٥٦٤، ١٥٦٥، ١٥٦٦، ١٥٦٧، ١٥٦٨، ١٥٦٩، ١٥٧٠، ١٥٧١، ١٥٧٢، ١٥٧٣، ١٥٧٤، ١٥٧٥، ١٥٧٦، ١٥٧٧، ١٥٧٨، ١٥٧٩، ١٥٨٠، ١٥٨١، ١٥٨٢، ١٥٨٣، ١٥٨٤،

التي نشأ بها وترعرع : انه يرى جمالها الطبيعي ويشعر بحبها العذب ويكبر مقامها
ومستقبلها (ديوان ٢: ٥٥، ١٣٨، و ٢٨: ١) :

* وطني لو شغلت بالخلد عنه نازعتني اليه في الخلد نفسي
شهد الله لم يغب عن جفوني شخصه ساعة ولم يخل حمي
* لكن مصر وان اغضت على مقه عين من الخلد بالكافور تسقينا
على جوانبها رفت تافئنا وحول حافاتنا قامت رواقينا
ملاعب مرحت فيها مآربنا وأربع انت فيها امانينا
* ان الذي قسم البلاد حباكو بلدا كاوطان النجوم مجيدا
قد كان - والدنيا لحد كلها - للعقريسة والفنون مهودا

ولكنه كان يأسي لحالها ويكثر لوم ابنائها (٢: ٩٢ - ٩٣) :

وطني اسفت عليك في عيد الملا وبكيت من وجد ومن اشفاق
لا عيد لي حتى اراك بامه شماء راوية من الاخلاق
ذهب الكرام الجامعون لامرهم وبقيت في خلف بغير خلاق
أيطل بعضهم لبعض خاذلا ويُقال : شعب في الحضارة راق
واذا اراد الله اشقاء القرى جعل الهداة بها دعاة شقاق

وقد يشتد شوقي في اللوم والتأنيب والتعنيف (راجع ديوان ١: ٢٩ - ٢١٣) .

٣. الصورة السياسية والحمرية : وبصور شوقي السياسة الخارجة عن نطاق

ابناء الوطن الواحد فيتناول المعارك بانواعها والمؤتمرات السياسية . وشوقي هنا يجسد
الوصف اكثر من اني قام والمتنبى لاستخدامه الوان الحضارة الحديثة . من حيث الخيال
ولكنه يقصر عنهما من حيث العظمة والخبرة ؛ قال يصف هزيمة اليونان على سهل

طرناو (ديوان ١: ٤٠ - ٤١)

ونادى مناد للهزيمة في الملا وان منادي الترك يدنو ويقرب
فاعرض عن قواده الجند شاردا وعلمه قواده كيف يهرب
وطار الاهالي نافرين الى الفلا مئين وآلأفا تهيم وتسرب

يمان
غالب
١٢

ارض

نجوا بالنفوس الداهلات وما نجوا
يسير على اسلاء والده الفتي
تكا دخطاهم تسبق برق سرعة
ولما تطورت اساليب القتال قال (١٩٢٦ م) في نحو الموضوع نفسه :
اذا رمن السلامة من سبيل ات من دونه الموت طرق
بليل للقذائف والمنايا وراء مجاته خطف وصق
اذا عصف الحديد احمر افق على جنباته واسود افق
وانتصر الاتراك على اليونانيين في آسية الصغرى (١٩٢١ م) فقال شوقي يصف
الهدنة ومؤتمر الصلح بعدها (ديوان ٤٨:١-٤٩) :

الله اكبر ، كم في الفتح من عجب ! يا خلد الترك جدد خالد العرب
صلح عزيز على حرب مظفرة فالسيف في غمده والحق في النصب
سثلت سلما على نصر فجدت به ولو سثلت بغير النصر لم تجب
مشية قبلتهما الخيل عاتبة واذعن السيف مطويا على غضب
منحتهم هدنة من سيفك التمتعت فهب لهم هدنة من رأيك الضرب
اتاهم منك في لوزان داهية ^(١) جاءت به الحرب من حياتها الرقب
اصم يسمع كيد الكائدين له ولا يضيق بجهد المحنق الصخب
لم تفتقر شهوات القوم في ارب الا قضى وطرا من ذلك الارب

٤ . صورة المرأة والثرية : اما الغزل فقد مر الكلام عليه .

عاصر شرقي الدعوة الى تحرير المرأة ، فانعكس من ذلك شيء في شعره ، ولكنه
كان معتدلا في الدفاع عنها يرغب لها ما كان يتمتع به النساء في صدر الاسلام وفي
زهو الدولة العباسية ، وزاد يخشى الحضارة الحديثة (ديوان ١٠٢:١-١٠٣) .
اذكر لها اليابان لا امم الهوى المتمتكات .
ماذا لقيت من الحضارة يا اخي الترهات ؟

(١) كان عصمت باشا يمثل تركية في مؤتمر لوزان ، وكان في عصمت صمم .

لم تلق غير الرق من عذر على الشرقي عات !
 خذ بالكتاب والحديث وسيرة السلف الثقات
 وارجع الى سنين الخلية واتبع نظم الحياة
 هذا رسول الله لم ينقص حقوق المؤمنات
 العالم كان شريعة انسانيته المتفهمات
 رضى التجارة والسياحة والامور الاخريات
 كانت سكرينة قلا الدتيا وتهزأ بالرواة
 روت الحديث وفسرت آي الكتاب البينات
 وحضارة الاسلام تدهن عن مكان المسلمات
 بغداد دار العلماء ومنزل المتأربات
 ودمشق تحت امية ام الجوازي النابغات
 ورياض اندلس نمة ن الهاتفات الشامرات

وقد قال شوقي شيئاً في السفور والحجاب (ديوان ٢١٩: ١ - ٢٢٣) واجاد في نظمه ولكن لم يصرح جهاراً بما يريد .
 ولما رثى شوقي قاسم امين زعيم تحرير المرأة (ت ١٩٠٩ م) لم يرد في تصريحه ،
 قال (٨٥: ٣) :

ماذا رأيت من الحجاب أو عسره فدعوتنا لترقق ويسار
 رأيي بدا لك لم تجده مخافا ما في الكتاب وسنة المختار
 اوددت لو صارت نساء النيل ما كانت نساء قضاة وتزار
 يجمعن في سلم الحياة وحرها بأس الرجال وخشية الابتكار
 ان الحجاب سماحة ويسارة لولا وحوش في الرجال ضواري
 جعلوا حقيقته وحكمة حكمه فتجاوزوه الى اذى وضرار

ويتبع « المرأة » في الاجتماع « التربية » فشوقي حريص على تعليم الناشئة
(ديوان ١: ٦١) :

فربّ صغير قوم علومه سما وحى المسومة العربا
وكان لقومه نفعاً وفخراً ولو تركوه كان اذى وعابا
فعلّم ما استطعت ، اهل جيلا سيأتي يحدث العجب العجبا

والعلم عند شوقي مكانة عظيمة : « نشر العلم مثل الجهاد » (ديوان ١: ١٣٣) ،
والكنه يرى نظام المدرسة فاسداً كنظام البيت ، قال في طالب انتحر (ديوان
١٤٦: ١ - ١٤٨) :

لا ارى الا نظاماً فاسداً فكك العلم واودى بالأسر
من ضحاياه وما اكثرها ذلك الكاراه في غض العمر
ما رأى في العيش شيئاً سره واخف العيش ما ساء وسر
تزل العيش فلم يتزل سوى شعبة المم وبيداء الفكر
ونهاد ليس فيه غبطة وليال ليس فيهن سحر
ودروس لم يذلل قطعتها عالم أن نطق الدرس سحر
ولقد تنمّ كنهه نهك الضنى ضرة منظرها سقم وضر
ويلاقي نصباً مما انطوى في بني العلات من ضعفن وشر^(١)
اخوة ما جمعهم رحم بعضهم يعيشون للبعض الخمر^(٢)
لم يرفرف ملك الحب على ابويهم او يبارك في الشعر

عالجوا الحكمة واستشفوا بها وانشدوا ما ضل منها في السير
واقرأوا آداب من قبلكم ربنا علم حياً من غير
واغنموا ما سخّر الله لكم من جمال في المعاني والصور
واطلبوا العلم لذات العلم لا اشهادات وآراب اخر

(٢٠١) اولاد العلات من كان ابوهم واحداً وامهاتهم مختلفات ، يشي له الخمر : يكيدله

ورأي شوقي في المعلم خاصة (ديوان ٢٢٤: ١ - ٢٢٨) مشهور :

قم المعلم ورفقه التبجيلاً	كاد المعلم ان يكون رسولا
أعلمت اشرف اواجل من الذي	يبني وينشيء انفساً وعقولا
سبحانك اللهم خير معلم	علمت بالقلم القرون الاولى
اخرجت هذا العقل من ظلماته	وهديته النور المبين سبيلا
وطبعته بيد المعلم تسارة	صدى الحديد وتارة مصقولا
ارسلت بالثوراة وسى مرشداً	وابن البتول فعلم الانجيلاً
وفجرت ينبوع البيان محمداً	فسقى الحديث وناول التزيلاً

على ان شوقي يرى ان « التربية على الاخلاق » خير من « التربية بالمعلم » ويردد

ذلك في اماكن مختلفة من ديوانه نذكر منها (ديوان ١ : ٣٢ ، ٤٩ ، ٢٢٧) .

* كذا الناس ، بالاخلاق يبقى صلاحهم	ويذهب عنهم امرهم حين تذهب
* وما السلاح لقوم كل اهبتهم	حتى يكونوا من الاخلاق في اهب
ولا المصائب اذا يرمى الرجال بها	بقاتلات اذا الاخلاق لم تصب
* وليس بعامر بنيان قوم	اذا اخلاقهم كانت خرابا
* بنيت لهم من الاخلاق ركناً	فخاؤوا الركن فانهدم اضطرابا
* واذا اصيب القوم في اخلاقهم	فاقم عليهم مأتماً وعويلاً

وله في ذلك المثل السائر :

وانما الامم الاخلاق ما بقيت فان هم ذهبت اخلاقهم ذهبوا
حاول شوقي الاصلاح من طريق « الشعر التهذيبي » الذي طرقه في مطلع حياته
ونظم فيه خرافات مشهورة على السنة الحيوان من ايزوب اليوناني او من كائلة ودمنة
او من الهزل ، اما اغراضه فمختلفة . ومن اشهر خرافاته هذه :

كان للغربان في العصر مليك	وله في النخلة الكبرى اريك
جاءه يوماً نَدُورُ الخادم	وهو في القصر الامين الحازم
قال : « يافرع الملوك الصالحين ،	انت ما زلت تحب الناصحين .

سوسة كانت على القصر تدور جازت القصر ودبت في الجذور
فابعث الغربان في اهلاكمها قبل ان نهلك في اشراكها
ضحك السلطان من هذا المقال ثم ادنى خادم الخير وقال :
« انارب الشوكة الضافي الجناح انا ذو المتقار غلاب الرياح
انا لا انظر في هذي الامور انا لا ابصر تحتي يا ندورا »

٥. « الصورة » المظلمة : وهذه تتناول وصف الطبيعة او ما يتعلق بالطبيعة وتتناول التحليل النفسي ايضاً . يرى الرافعي (ص ٩٢ - ٩٣) ان شوقي « صاحب الآيات البديعة في الوصف » ، وهذه الناحية هي اقوى نواحيه .
والوصف ناحية بارزة في شعر شوقي ، ولكن شوقي مكثر من الوصف الخيالي الذي يسبغ على الآثار الباقية ذكريات خالية فهو في ذلك اشبه بالمعجزي منه بآين الرومي . ثم انه في وصفه الحسي « مثالي » لا « واقعي » وهو يتأثر بالشعراء العباسيين الذين بنوا اوصافهم على التشبيه والاستعارات والكنائيات ، قال وهو يدخل دمشق (ديوان ٢ : ١٢٣) :

جري وصفق يلقانا بها بؤدى كما تلقاك دون الخلد رضوان
دخلتها وحواشيها زمردة والشمس فوق أجين الماء عقيان
والخور في دمر او حول هامتها حور كواشف عن ساق وولدان
وهذا الوصف قليل عند شوقي ، حتى ان الذين تكلموا عليه تعثروا حين ارادوا الاكثار من الامثلة . ويقرب من هذا وصف الخمر مثلاً (٢ : ٨ ، ٩٢)

* حف كأسها الحبب فهي فضة ذهب
* ضحكك الي من المرود ولم تل بنت الكروم كريمة الاعراق
هات اسقيها غير ذات عواقب حتى نراع الصيحة الصفاق
صرفا مسلطة الشعاع كأنها من وجنتيك تدار والاحداق
حمر او صفراء ان كريمها كالغيد كل مليحة بمذاق

أما في الوصف الخيالي فقد قال شوقي في خروج العرب من الاندلس (٢: ٦٠٠):
 آخر العهد بالجزيرة كانت بعد عرك من الزمان وضرس^(١)
 فتأهها تقول: راية جيش باد بالامس بين اسر وحس^(٢)
 ومقاتليها مقاتل يد مملك باعها الوارث المضيع بيخس
 خرج القوم في كتائب صم عن حفاظ كوكب الدفن خرس
 ركبوا بالبحار نمشاً وكانت تحت آبائهم هي العرش امس
 رب بانر لهادم وجموع لمضيع ومحسن لمخس
 والتحليل النفسي - كما نعرفه عن ابن الرومي - نادر عند شوقي لان عبقرية
 شوقي الصق بالتراث المفعم وبالمعاني المشهورة منها بتحليل الصورة المجردة والوقوف على
 خبايا الانفس - وشوقي شاعر اجتماعي في الدرجة الاولى - على ان له شيئاً من
 التحليل مستجداً (ديوان ١٨٧: ٢ - ١٨٨):

وأغنّ أكحل من مها بكفية علق محاجر دمي وعلقته
 دخل الكنيسة فارتقت فلم يطل فأتيت دون طريقه فزحمته
 فازور غضباناً واعرض نافراً حال من الصيد الحسان عرفته
 فصرفت تلعاي الى اترابه وزعمتهن لبائقي فاغرته
 فشى اليّ وليس اول جوذر وقعت عليه حباتي فقنصته
 قد جاء من سحر الجفون فصادني واتيت من سحر البيان فصدته
 لما ظفرت به على حرم الهدى لاین البتول وللصلاة وهبته

٦. صورة الادب والحكمة: يريد بعضهم ان يرى في شعر شوقي فلسفة

(ص ٣٦٢) ومحاول الدكتور منصور فهمي (ص ٤٦٤ - ٥٠٢) اكراه الفلسفة على
 الظهور في ديوان شاعرنا . وكل ما في الامر ان شوقي نثر بعض الآراء « الاجتماعية »
 الصائبة هنا وهناك من ديوانه ؛ فحكيمته من هذا القبيل شبه بما ورد عند بشار
 وايي نواس وابن الرومي واقل شبهاً بما رأينا عند ابي تمام والمتنبي وبعبدة جدا عما عرفنا

في ثروميات المعري ، وليس لها صلة بمقاييس الفلسفة الصحيحة عند ارسطو وابن رشد ،
فمن نظرات شوقي الاجتماعية (ديوان ١ : ٤٠) وحكمه الجميلة (ديوان ١ : ٢٢١ - ٢٢٢) :

* ان ملكت النفوس فابغ رضاها فلها ثروة وفيها مضاء .

يسكن الوحش للوثوب من الاساء . وفكيف الخلائق العقلاء ؟

* يا طير والامثال تضوب لليب الامثل

دنياك من عاداتها الا تكون لاعزل

او للغي وان تعال . لمل بالزمان الاول

جعلت لحور بيتلي في ذي الحياة وبيتلي

بقي هنالك خطرات في الاخلاق - وقد مر الكلام عليها - وفي الدين والنفس
والحكومة والشورى والاستبداد مبسوطة في الديوان والروايات لا تؤلف نظاما فلسفيا
ولا اراد شوقي ان يجعل منها نظاما . ثم انه كان في كل ذلك معتدلا في ايرادها وفي
التعبير عنها مائلا الى المحافظة على ما افته البيئة الاجتماعية الدينية في الاكثر ، من ذلك
قوله في اختلاف بعض الفقهاء في الاسراء والمعراج (ديوان ١ : ٢٦) :

يتساءلون وانت اطهر هيكل بالروح ام بالهيكل الاسراء ،

بها سریت مطهرين كلاهما نور وروحانية وبها .

نشره : عرفنا نشر شوقي في مقدمة الطبعة الاولى من ديوانه (١٨٩٨ م) وفي
مقدمات بعض قصائده (ديوان ٢ : ٥٢ - ٥٤ - ٧٥ - ٧٦ - ٧٧) وفي اسواق الذهب
(١٩٣٢ م) ورواية اميرة الاندلس (١٩٣٢) وخصائص نثره في هذه الآثار كلها واحدة
في اساسها وان كانت في اسواق الذهب اشد تكلفاً وفي اميرة الاندلس اجري على السجية .
شوقي متسل في نشره يتألق في اختيار الفاظه ويوازن بين تراكميه وجمله ، ويتطلب
الصناعة المعنوية اكثر من الصناعة اللفظية ، وهو يجيد التسجيع ويصيب اماكنه .
وعلى نشر شوقي ديباجة من شعر حتى ان الوزن ليسبق اليه احيانا ، قال (اسواق الذهب
٤٩ - ٥٠) : « الشباب ايام آذار ، ودولة العذار ، واعنة الاوطار ، وليلة العرس في

هذه الدار . . . اروع الشهرة ما طار في سبائه ، وامتع العيت ما سارت تحت لوائه ،
واحسن الثناء ما اتى في اثنائه ، ورف على قشيب شبابه .
اما في مقدمات بعض القصائد فان شوقي اقل تألقاً وتكلفاً ، قال في رحلته في
الاندلس (٥٢ : ٢) : « لما وضعت الحرب الشؤمى اوزارها ، وفضحها الله بين خلقه
وهتك ازارها ، ورم لهم ربوع السلم وجدد مزارها ، اصبغت والعوادي مقصرة ،
والدواعي غير مقصرة ، واذا الشوق الى الاندلس اغلب ، والنفس بحق زيارته اطلب ،
فقصده من يرشولونه وبينها مسيرة يومين بالقطار المجد ، والبخار المستند ، او بالسفن
الصكبرى والخارجة الى المحيط . . . »

ومع ان شوقي قد حاول ان يتحرر في « اميرة الاندلس » من قيود الترسيل ليعبري
في معالجة الموضوع على السجية ، فان الصناعة المصنوية لم تفارقه ولا السجع احياناً (ص
١٦) : « كان يقول : قرطبة . . . ملك جديد اضيف الى ملك اشبيلية ، ما اصغر
المضاف والمضاف اليه . انظر ، ابن عباد ، الى العرش كيف صغر ، والى الصولجان
كيف قصر ، والى الملك كيف اختصر ، وتأمل مكان الحكم في قرطبة كيف شد
اليوم بالمعتمد ، ومجلس الناصر كيف شغل باين عباد . »

رواياته : (راجع تحدر الادب التمثيلي الى شوقي في الكلمة الاولى) .
ترجع فكرة التأليف المسرحي عند شوقي الى ايام دراسته في فرنسا ولا شك في
ان بعض رواياته (علي بك الكبير و كليوباترا) تعود بفكرتها و بعض اقسامها الى
ذلك العهد ، ويظهر ان بعضها الآخر (مجنون ليلى واميرة الاندلس) حديثة العهد ،
ولعل (عنتره وقمبيز) احدها عهداً بالوضع او بالتقنيع الاساسي لان شوقي ادخل على
هاتين الروايتين خاصة بعض الاصلاحات الفنية من ناحية التمثيل - كقلة عدد الفصول
وكثرة المشاهد والمناظر وجعل الحوار اقصر ، ثم التقييد بمقتضيات المسرح من حيث
سياقة المعنى وفي الملائمة بين النظم والحوار المسرحي بعد ان كان في رواياته الاولى (نحو
كليوباترا ومجنون ليلى) اميل الى فكرة « القصيدة » . فشوقي شاعر في رواياته الاولى
اكثر منه روائياً . - وهالك ملخصا لحوادث هذه الروايات : -

١ - مصرع كليوباترا - مأساة - ١٩٢٩

استطاعت كليوباترا - آخر اباطرة البطالسة على عرش مصر - ان تأسر بجبالها القائد الروماني انطونيوس فيخون وطنه ويحارب تحت لوائها اكتافيوس قيصر في موقعة اكتيوم البحرية (غربي اليونان) عام ٣١ ق م وفي معركة الاسكندرية البرية (٣٠ ق م) واكنه هزم . ويزعون لانطونيوس ان كليوباترا ماتت فينتحر . حينئذ تحاول كليوباترا ان تقتنص اكتافيوس بشبا كها فلا تنجح ويتصل بها نبأ الانهزام وانتحار انطونيوس ، ويعز عليها ان يحملها اكتافيوس الى روما اسيرة - على عادة الرومان آنذاك - فتنحدر فعلاً بلذغة تعبان .

(هدف شوقي) - يرمي شوقي من رواية كليوباترا الى اظهار عظمة مصر على رومية وعظمة كليوباترا ومقدرتها السياسية مع اخلاصها لمصر (ص ١٥ - ١٦) :

كنت في مركبي وبين جنودي	ازن الحرب والامور بفكري
قلت روما تصعدت فترى شط	• رأ من القوم في عداوة شطر
بطلاها تقاسما الفلك والجو	• ش وشبا الوغى ببحر وبر
فتأملت حالتي مليا	وتدبرت امر صعوي وسكري
وتبينت ان روما اذا زا	لت عن البحر لم يسد فيه غيري
كنت في عاصف ، سالت شرابي	منه فانسلت البوارج اثري
خلصت من رحي القتال ومما	يلحق السفن من دمار واسر
ونسيت الهوى ونصرة انطونيو	س حتى غدرته شر غدر
والذي ضيع العروش وضحي	في سبيلي بالف قطر وقطر
موقف يعجب العلى كنت فيه	بنت مصر وكنت ملكة مصر

والهدف الثاني انه احب ان « يبرر » موقف كليوباترا في عشقها وانها استخدمته في سبيل مصر (ص ١٠٦، ٩٤) :

يقولون اننى افنت العمر بهوى	بهيمية اللذات والشهوات
كلفت بكلل احز الارض سيقه	وحثرت له الدنيا من الجنبات

* اموت كما حييت لعرش مصر وابذل ذونه عرش الجلال
وفي الختام يقول شوقي على لسان انوبيس (الكاهن الاكبر) :
قسماً ما فتحتمو مصر اكن قد فتحتم بها لرومة قبرا !

٢ • مجنون ليلى — مأساة — ١٩٣١

قصة مجنون ليلى مشهورة : نشأ قيس وابنة عمه ليلى في بني عامر بزعان الانعام
معاً فاحبها قيس حباً خرج به الى الجنون فتغزل بها واكثر ؛ واحبته ليلى حبا كتمته .
وكانت « عادة البادية » ان تمنع زواج الرجل بالتي تغزل بها جهراً . ثم ان اهل ليلى
زوجوها برجل من ثقيف اسمه وردفج بن جنون قيس وزاد ليلى بعد زواجها هذا وابنها
وتحدى زوجها . وكانت ليلى لا تزال عند زوجها بكراً ولكنها مرضت مرضاً انتهى بها
الى الموت . وفي يوم من الايام كان قيس آتياً لزيارة ليلى فقوجى . فبجهر موتها . فزار
قبرها وتوفي عنده .

(هدف شوقي) - يحاول شوقي هنا تصوير البدو في صدر الاسلام مع الاشارة
الى سياسة بني امية من الاحزاب ، فيحسن الدفاع عن سياسة بني امية الدنيوية ويكبر
موقف العلويين وحكمتهم في هذا العاصف السياسي ويجلو خلُق الخرائر من النساء .
والرواية عاطفية تغلب الناحية الادبية فيها على الناحية المسرحية .

٣ قبيز — مأساة — ١٩٣١

قبيز — ملك فارس — يخطب نفريت ابنة فرعون امازيس ولكن نفريت واباها
امازيس يابيان ذلك ويدافعان وفد الخطبة بالتي هي احسن . واخيراً تقترح نقياس
(ابنة فرعون ابرياس المقتول) ان تزف الى قبيز باسم نفريت . ويتصل خبر ذلك
بقبيز بعد الزفاف وفي فارس على يد فانيس (وهو قائد من اليونانيين الذين اكثر
فرعون امازيس اضطنائهم واغدى عليهم الهبات ليحارب بهم — فيما زعم — الفرس)
فيغضب قبيز ويعزم على الانتقام لنفسه بغزو مصر . وفي هذه الاثناء يموت فرعون امازيس
ويخلفه ابنه بسامتيك ويقع الغزو الفارسي لمصر والتغلب عليها . ويظهر الغاتح في اول

امره تساحا ثم يشك في محافظة بساميتك على العهد فيتمده ويسجنه وينقلب يحوب
المدن والقرى ويقتل الرجال والقواد ومنهم فانيس . ويشور غضبه مرة - وكان يصاب
بالصرع - فيقتل العجل ايبس (معبود المصريين) ثم ينتحر .

(هدف شوقي) - تصوير القرن السادس ق م في مصر من عسف الفرس واحمال
المصريين هذا العسف جهراً وسعيهم سرّاً للتخلص منه بضروب من الوطنية الصعبة
والنزة القومية . ثم هنالك رجال الدولة والجيش من اليونان الذين يتتبعون بحيرات
مصر ويكيدون لها ومنهم فانيس اليوناني القائد ٠٠٠ تقول الملكة فيه (ص ٧٠) :

فانيس لا اجهله	ايس لمصر بالولي
عبدو قومي وبلادي	كيف يصفى الود لي
وحالة الجيش عموماً (ص ٨٦) :	

حشر اليونان في رايته	وتراعى الزنج واندس العبيد
وغدا كل طريد لم يجد	سبب الرزق اتى الجيش يصيد
حتى اصبح فرعون نفسه غريباً في مصر (ص ٤١) :	

* تأمل القصر منا	وانظروا ارضا وسما
انظر تر الاغريق فيه	هم لقيف العظا
* تأمل القصر، خوفو؟	افيه من مصر شي ؟
اليس فرعون فيه	كأنه اجني ا

٤ عنثرة — ١٣٥١ هـ / ١٩٣٢ م

« عنثرة بن شداد » شاعر بطل نشأ هو وابنة عمه بيلة بنت مالك في بادية نجد
فاحبها لجمالها واحبته لشعره وشجاعته وشهامته ثم اراد ان يتزوجها . ولم يشأ مالك ان
يزوج عنثرة ببيلة لان عنثرة « عبد » ولم يستطع ان يصده لانه فارس تحتاج اليه القبيلة ،
ولذلك كان يدافعه متعللاً ويشتط في طلب « الصداق او المهر » ويرفض احياناً (ص ٥٢) :

— . . . ان الناس قد تحدثوا
انك لن ترضى بغير عنثرة

مالك : صبراً ؟

- اجل ا

مالك : من قال ؟ ذاك كذب ؟ ايطمع الاسود ان اصاعره !
وعبلة تحبه : « كالليل إلا أنسه » في عيني القمر المنير !
وقد قام عنقرة بفارات على اعداء عبس لتخليص عبلة نفسها او لاستنقاذ انعام
العبيسين كل هذا في سبيل نيل رضى مالك ابي عبلة ولكن مالك كان يشترط على
عنقرة ثم لا ينفذ الشرط .

واخيراً خطب عبلة رجل من بني عامر اسمه صخر ورضي مالك بذلك ، ففي يوم
الزفاف بينما كانت الطعائن سائرة طلع عليها عنقرة واخذ عبلة ووضع مكانها فتاة
عبسية كانت تحب صخراً ، وساعدت عبلة عنقرة على ذلك . واخيراً يصل عنقرة الى حي
بني عامر ومعه عبلة وناجية فيعرض عنقرة على صخر الزواج بفتاة تحبه هي « ناجية »
فيقبل صخر تزولاً على رأي بني عامر الذين تزولوا على رأي عنقرة ؛ ثم يتزوج عنقرة عبلة .
(هدف شوقي) - اولاً تصوير الحياة الجاهلية قبيل الاسلام ، وهي تقوم على
الحركة الفكرية التي ارادت توحيد كلمة العرب ؛ وشوقي صائب النظر في ذلك بادلة
منها قول عنقرة نفسها في المعلقة (عن ناقته) :

شربت بماء الدحرضين فاصبحت زواء تنفر عن حياض الديلم .

وثانيهما اتحاد العرب فعلا على الفرس في معركة ذي قار وكان فيها عنقرة ايضاً ؛
فلما بلغ الرسول صلى الله عليه وسلم خبر الانتصار قال : « هذا اول يوم اخذت فيه
العرب من العجم بحق » . وثالثها ، في الزمن لا في مقام الترتيب ، القرآن الكريم وما
فيه من الدعوة الى توحيد كلمة العرب . ورابعها دعوة الرسول نفسها التي تمثلت في الفتوح
الاسلامية ، فان الرسول ازال الشقاق من بين العرب وجعلهم يداً واحدة على اعدائهم
ففتحوا العالم .

٥ علي بك الكبير ، او دولة المماليك ١٩٣٢

علي بك الكبير حاكم مصر (من المماليك) ويسمى ايضاً شيخ البلد ، تبنى مملوكاً
(محمد بك ابو الذهب) . طمع ابو الذهب بحكم مصر فجمع حوله العرب (البندو)

والغز (من الترك) وتهياً للثورة على علي بك (ص ٣٨) :

وعقّ الذي ربيت في حجر نعمتي ووطأت اكنافى له وظلالى
تألف اصحابى وآب شيعتى عليّ ، واغرى بالخروج رجالي

ولما قوى امر ابي الذهب فر علي بك من مصر الى ظاهر العمر - وهو امير بدوي رأى ضعف الدولة العثمانية فبسط نفوذه على شمالي فلسطين واستولى على عكا . - وقد ساعد ظاهر العمر عليّ بك فظفر علي بك في اول المعركة (ص ٩٩) ثم جرح علي بك وانهزم جيشه وحمل هو وظاهر اسيرين الى مصر .

ونعود قليلا في الزمن لثرى مصطفى اليسرجي ، وهو « جلاب » جركسي يأتي بابناء قومه من مسقط رأسهم ليبيعهم في مصر . وقد اتفق انه باع ابنه (مراد) وابنته (آمال) من غير ان يعلم احدهما بخبر الآخر . فاصبح مراد في قواد علي بك ، واصبحت آمال زوجة لعلي بك نفسه - وهو يجهل ايضا الصلة بينهما - ثم ان ميلاً نشأ بين مراد و آمال كاد يفضي بهما الى الزواج

لما قوى امر ابي الذهب انضم مراد اليه اما مصطفى اليسرجي (والد مراد) فقد ظل مع علي بك . وفي المعركة الاخيرة يجرح مراد مصطفى فيتعامل مصطفى ويعرض لمراد ليخبره بحقيقة الصلة بينه وبين آمال .

وقبل ان يموت علي بك (من جرحه) يعلم بصلة مراد بآمال (وكان من قبل يتهمها بخيانتها معا) ويعلم ذلك محمد ابو الذهب ايضا . يسر ابو الذهب بذلك ويهب الاخوين قصرأ ومالا يعيشان بهما عيشا هائلا .

(هدف شوقي) يريد شوقي في الدرجة الاولى ان يصور الحياة الاجتماعية في مصر في القرن الثامن عشر (ايام المماليك) وما فيه من شيوع الاتجار بالرقيق . ثم يريد ان يعلمنا ان الوطني الصادق لا ينتصر على ابن وطنه بعدوها ، فلما عرض قائد الاسطول الروسي على علي بك ان يترك الاستنجاد بظاهر العمر (ص ٨٢) :

سيدي الق ضاهراً وتقلد نجدة القيصر العظيم الشان
لا ترومن بالعصا ملك مصر واطلب الملك بالحسام اليان

كيف تبغني سرير مصر بشيخ بدوي بصارم وحصان
لم يخف على علي بك المغزي فقال لنفسه ثم خاطب القائد (ص ٨٤) :
* رباه ، ماذا يقول المسلمون فداً ان خنت قومي واعلامي واخوالي ؟
يقال في مشرق الدنيا ومغربها فطت فعلة نذل وابن انذال
* اجل سموت لملك النيل اطلبه بهمتي وباقدامي وافعالي
لا استعين على الاهل الغريب ولا ارمي الذئب على غالي واشبالي !
والثالث ان شوقي يريد ان يجمع الكلمة ، فلما دخل ظاهر العمر اسيراً على محمد
بك ابي الذهب سألوه ابو الذهب (ص ١٠٦) :

من فلسطين انت ظاهر ام من ارز لبنان ام لك الشام اصل ؟
(وكان ظاهر شامي الاصل - من شمالي سورية) فاجابه ظاهر :
كل هذا هناك مولاي اصل واحد يجمع الرجال وفصل
عرب كلنا ومنطقنا الفص ٠٠٠ حتى وآبؤنا نزار وذهل

٦ اميرة الاندلس (نثر) - ١٣٥١ هـ ، ١٩٣٢ م

ترجع بثينة - بنت المعتمد بن عباد ملك اشبيلية (الاندلس) - من سوق
الكتب في قرطبة ، وكانت قد ذهبت اليها متنكرة في زي غلام واقبت فيها شابا
مفرما بالكتب مثلها فتعادتا ووقع الشاب من نفسها من غير ان يتعارفا . تصل بثينة
الى قصر ابيها (باشبيلية) فتجد ان سيدي بن ابي بكر وزير المغرب (افريقية) يريد
ان يخطبها لنفسه فترفضه لانه زوج ثلاث وستكون هي الرابعة .

وكان في اشبيلية تاجر شهير اسمه ابو الحسن ساءت حاله المالية فتوافد الاغنياء
والساسة اليه يريدون ان يشتروا داره وما في داره من نفائس . ويتفق ان تزور بثينة
(متنكرة بزي غلام اسمه ابن غصين) دار ابي الحسن فتجد هناك الفتى التي لقيته
في سوق الكتب باشبيلية ، واذا هو حسون بن ابي الحسن ، فيتعادتا ويصف لها

- فيما يصف - المعركة التي قتل فيه « الظافر » (ابن المعتمد بن عباد : اخوها)
 فيغمر عليها وتسقط القلنسوة عن رأسها وينكشف امرها فيتعارفان ويفكران في الزواج .
 في هذه الاثناء تكون حالة اشبيلية السياسية قد ساءت جداً وازداد طمع الفرنجية
 بـابن عباد فيستنجد ابن عباد بيوسف بن تاشفين (سلطان المغرب : افريقية) فيسرع
 ابن تاشفين في جنوده من البربر ويتغلب المسلمون على الفرنجية في معركة الزلاقة الشهيرة
 (١٠٨٦ م) . الا ان ابن تاشفين يطمع بملك ابن عباد فيهجم البربر على المدينة
 ويحلبون ابن عباد اسيراً ويسبون بناته . وتقع بثينة في سهم قائد بربري يضيق بها
 ذرعاً لانها مريضة تخيلة ولكنه أخذ من اصبعها خاتماً وطاف به في اشبيلية لبيعه فراه
 ابو الحسن وعرف الخاتم فاشتراه منه وخلص بثينة واتى بها الى داره . هنا يعزم حسن
 وبثينة على الزواج ولكن بثينة ترفض ان تتزوج من غير ان يعلم اهلها فينتقل الجميع
 الى حصن اغمت (منفى ابن عباد) ويتم الزواج .

(هدف شوقي) - يريد شوقي (١) ان يصف حال الاندلس في القرن الخامس
 الهجري (الحادي عشر الميلادي) من تحاصم الامراء المسلمين وظهور سطوة الفقهاء
 مع جهلهم وقصر نظرهم ؛ ومن طمع الافرنج بالمسلمين وملوكهم . ثم يريد ان (٢)
 يقول بحرية المرأة في اختيار زوجها ، وان السعادة الزوجية ليست بالمال او المنصب العالي ،
 وبحق المرأة في الكفاح في الحياة . ويجب ايضا (٣) ان يحلو الغزة القومية الاسلامية بان
 يجعل المعتمد بن عباد يفضل ان يرعى الجمال ليوسف بن تاشفين (ان يكون اسير امير
 مسلم) على ان يرعى الخنازير للملك الاسبان (يكون اسير امير مسيحي)

*

شوقي والتأليف المسرحي

نريد هنا ان نعارض الخصائص الفنية في روايات شوقي بالمقاييس التي قبلها
 الباحثون المسرحيون عموماً . ولقد وجدنا ان الباحثين قبلنا نقدوا الروايات المسرحية
 على اربعة اسس : التأليف ، والوضع ، وامكان التمثيل ، والنظارة . فما قيمة روايات
 شوقي بالاضافة الى هذه الاسس الاربعة ؟

(١) التأليف (الخصائص الفنية العامة) - يغلب على روايات شوقي الاسلوب الادبي عموماً (في مجنون ليلى و كليوباترا خصوصاً) ولا شك في انها كثيرة الموافقة للقراءة الفردية او المظالعة . ويؤخذ قارىء روايات شوقي « بالشعر » اكثر مما يؤخذ بسياق الحوادث . وللصناعة المعنوية واللفظية وللآراء المفردة مكان كبير في هذه الروايات - لقد كان شوقي شاعراً ينظم روايات ، ولم يكن روائياً يضع رواياته شعراً . وقد عمد شوقي في الاقتناع الى الاسلوب الخطائي في الاكثر .

فشوقي من هذه الناحية كلها لا يشبه شكسبير وموليير ، بل يشبه بعض قدماء اليونانيين ، ويشبه روائعي العصور الوسطى الذين قلدوا اليونانيين في وضع الروايات المعزى التهذيبي من غير ان يقصدوا اخراج رواياتهم على المسرح . على انه لا مندوحة عن عد شوقي مع كبار الروائيين في هذه الناحية ، في صف سوفوكليس و ايزوبيدس و كورناي و غوته ، واذا كانت حسنات هؤلاء - على اعتبار اختصاصهم بالفن الروائي التمثيلي ماعدا غوته - اكثر من حسنات شوقي فان سيئاتهم ليست اقل من سيئاته .

(٢) الوضع (المعالجة الفنية للموضوع) - ليست « الرواية » حادثة حقيقية لان الحوادث الحقيقية لا تتكرر ؛ وليست خيالا محضا لان الخيال المحض لا يتحقق - ولكن الرواية تقليد لحادثة حقيقية مع تحويرات تقتضيها طبيعة المسرح و يقتضيها التهذيب الاجتماعي - . ولم يغب ذلك عن شوقي ؛ الا ان شوقي ، وان كان مغرماً بحضور الروايات التمثيلية والافلام السينمائية ، فانه لم يكن ممثلاً كشكسبير وموليير ؛ ولذلك جاءت رواياته اشد صلة « بالناحية الوجدانية » منها « بالناحية العملية »

وزعم نفر ان « الحوادث » كثيرة متعددة في شعر شوقي وان بعضها لا يتصل بموضوع الرواية كثيراً . ولكن الامر ليس كذلك فهناك روايات تزدهم بالحوادث اكثر من روايات شوقي ، الا ان شوقي لم يوجه هذه الحوادث كلها نحو هدفها الحقيقي توحياً ظاهراً ، ولعله قصد بعض ذلك . وقال آخرون ان التنسيق المنطقي او التاريخي قليل عند شوقي وربما كان بعض هذا صحيحاً ، اذ يظهر ان شوقي وضع بعض

رواياته في ازمنة متطاولة مختلفة ، او انه نظم بعضها اقساماً مستقلة ثم جمعها ، او انه ادخل على بعضها في المدة الاخيرة تحويراً وتنقيحاً اخرجها عن ان تكون «وحدة تأليفية» . وقال بعضهم ان شوقي تقيد بالتاريخ كثيراً وقال آخرون انه تسلاعب بالحوادث التاريخية وكلا هذين مردود ، فالتلاعب بالحوادث التاريخية والجغرافية والعلمية وغيرها امر معروف في تاريخ التأليف المسرحي ، واما التقيد الشديد بالتاريخ فراجع الى نوع الموضوع والرواية ، كأن يكون الموضوع مأخوذاً مثلاً من حوادث التاريخ كما في (قبين) او من الروايات الشائعة (كجنون ليلى وعنترة) .

اما «العقدة» عند شوقي فكانت قوية احياناً (كجنون ايسلى ، كليوباترا واميرة الاندلس) مع العلم بان الروايات التي تتناول التاريخ لا يمكن ان «تنعقد» بالمفاجئات كروايات العاطفية المبحث - وحسبك ان ترى ذلك عند الروائيين الغربيين الكبار . ثم ان شوقي لم يبدع في عقد مفاجئات متوالية كما فعل شكسبير مثلاً ، ولم يصل احد الى شكسبير في ذلك .

ولقد كان شوقي دائماً «مهذباً» في رواياته ، صاحب مثل اعلى متقيداً بالاخلاق والعادات النبيلة فضيع ذلك عليه شيئاً كثيراً من حبك المشاهد العاطفية المثيرة كما نرى عند شكسبير وموليير خاصة -

(٣) الاخراج او التمثيل - (موافقة الرواية للمسرح) وهنا نعرض للشروط والعوامل التي تجعل تمثيل الرواية الموضوعة ممكناً ومعقولاً معاً . واول ما نعرض له «الوحدات الثلاث» .

حينما نظر الفيلسوف اليوناني ارسطوطاليس الى الروايات التمثيلية التي سبقت عهده او عاصرته استخرج منها ثلاثة قوانين : وحدة الزمان ووحدة المكان ، ووحدة الموضوع . ويجب ان نقول هنا ان ارسطو لم يضع هذه القوانين ليفرضها على المؤلفين الذين سيأتون من بعده ، وانما وجد ان «الوحدات الثلاث» غالبية على الروايات التي الفت من قبله . وهنا يجب ايضاً ان نشير الى ان هذه الوحدات كانت ذات صلة قوية بالمسرح اليوناني وبالبيئة اليونانية وبثقافتهم اليونانية .

١ - وحدة الزمان = وقصدوا بذلك ان تتم حوادث الرواية في نحو يوم واحد

(اربع وعشرين ساعة) ولكن هذا قد يستحيل احياناً ، ولذلك لجأ اليونانيون الى « الافتراضات المسرحية » كأن يجعلوا الملك مثلاً ينتقل من طرواده في آسية الصغرى الى آثينة في بلاد اليونان في بضع دقائق ؛ او ان يلجأوا الى معونة « الالهة » في حل الازمات التي لا تحل على يد البشر في زمن قصير . ومع ذلك فقد شذ بعض المؤلفين المسرحيين - قبل ارسطو - عن هذه القاعدة ؛ وارسطو نفسه لم ير ان تفرض وحدة الزمن على الروائيين .

ب - وحدة المكان = ورأوا ان تقتصر الرواية على مكان واحد - لاشي . بل لان « المسرح اليوناني كان ينصب بالعراء » اي في الهواء الطلق وكان تبديل الممثلين ونقلهم من مكان الى آخر وتهيئة المسرح على اشكال مختلفة ، كلها غير متمسكة .

ج - وحدة الموضوع = وذلك ان تتألف الرواية من « سلسلة حوادث » يتصل بعضها ببعض اتصالاً يبرزه سياق الرواية في اتجاهها نحو « حل العقدة » . وهذا امر لا يتعلق باليونان وحدهم ، وانما هو متعلق بطبيعة الرواية التمثيلية نفسها .

على اننا لو راجعنا تاريخ التأليف المسرحي لوجدنا ان الشعوب اللاتينية - الايطالية والافرنسية - احبوا ان يتقيدوا بقوانين ارسطو على انها قوانين ثابتة ، واصر الايطاليون على ذلك . اما الافرنسيون فتساهلوا في اول الامر فيها ثم عادوا الى التمسك بها . واما شكسبير فقد تحرر من قانون الزمان والمكان تماماً ثم تصرف بوحدة الموضوع ايضاً .

ولما جاء شوقي نحاً نحواً شكسبيرياً فلم يتقيد بوحدة المكان والزمان - والمنطق يقضي بالابتعاد بهما - واسباب المدنية قد قصرت المسافات وجمعت الازمنة ، والحاجة قد اوجبت ان تتوزع الامور في اماكن مختلفة وازمنة مختلفة ، فاذا اراد الروائي ان « يمثل رواية » وجب عليه ان يجمع تلك الامور من الاماكن والازمنة التي كانت تتوزع فيها . بقي علينا ان نعلم : « هل استطاع شوقي ان يدفع جميع الحوادث التي اختارها لكل رواية من رواياته في سياق منطقي يقتضيه حل العقدة ؟ »

يقولون ان عند شوقي حوادث لا تقتضيها الرواية ضرورة ؛ ومثل هذا موجود عند غير شوقي ، ولكن قد يكون شكسبير (في يوليوس قيصر) ابرع في جمع الحوادث

في نظام واحد لان التأليف المسرحي كان « عمل شكسبير الوحيد » ولان شكسبير كان ممثلاً ، ولانه كان يضع رواياته للتمثيل ، ويضع بعضها لممثلين مخصوصين . ثم انه كان يضع كل رواية وضعاً مستقلاً .

ويقولون ان شوقي يجعل في بعض رواياته حادثتين كبيرتين وهذا نجد مثله عند شكسبير ايضاً ، فان المتآمرين اغتالوا يوليوس قيصر في المشهد الاول من الفصل الثالث ، وكنا نظن ان الرواية قد انتهت واذا بها تبدأ من جديد بدأ اقوى واشد (في خطايي بروتوس وماركوس انطونيوس) وتستمر ثلاثة فصول كاملة (٣٣ صفحة من اصل ٦٢ صفحة) . . . وتنشب فيها مؤامرات وحروب . . .

واكبر الظن ان شوقي لم يفكر - وهو يضع كل رواية من رواياته - بالممثل الاول او بالممثلين الذين سيقومون بادوار هذه الرواية ، ولهذا تسرب بعض الضعف الى الشخصيات التي نراها عنده . ويتبع ذلك طول الفصول والمشهد او قصرها وتعدددها مما كان خاضعاً عند شوقي في الدرجة الاولى « للتأليف الادبي » اكثر منه « للتمثيل المسرحي » .

واما الخرافات والحوادث فقد رأيناها عند شوقي في (مجنون ليلى) فقط . اما في الازمنة القديمة وفي العصور الوسطى فكانت على اشدها واتم سخرتها . ويتبع الخرافات « المحالات » اي المشاهد التي لا يمكن اخراجها على المسرح : كقتال الجيوش وحدوث الصواعق وظهور الاشباح وما اليها ، وهذه قليلة عند شوقي كثيرة عند غيره ، وقد يلجأون الى « التشبيه » فيها عند التمثيل او الى حذفها ، وفي العصر الحاضر قديستعينون عليها بالسينما .

الرواسب = ونقصدها بالحوادث التي تبدأ في الرواية ثم تغيب فلا ندرى ما حدث لها ، فاننا نعلم ان ضاهر العمر (في علي بك الكبير) نحل اسيراً الى مصر ، ولكن لا نعلم ماذا حدث له فيما بعد . ان المعروف في تاريخ المسرح ان شكسبير ابرع الروائيين في التخلص من هذه الرواسب فهو يريك نهاية جميع الاشخاص الذين ذكرهم في رواياته قبل ان يسدل الستار لآخر مرة . ولقد حاول شوقي ان يفعل ذلك في (قبيز وعنترة) فانه قد تقدم بعضهم عليه .

١. النظارة = النظارة - عند ابي نواس والجاحظ - هم الذين يحضرون الاعراس والمجالات والمجالس والاحاديث ؛ وهنا هم الذين يحضرون تمثيل الروايات ، اي رواد المسارح .

حرص بعض الروائيين - كشكسبير وموليير على الاخص - على استواء النظارة بكل سبيل للاستفادة ماليا من تمثيل رواياتهم ، ولذلك ظن بعضهم ان نجاح الرواية على المسرح - بالاضافة الى النظارة - عنصر من عناصر قوتها الفنية ؛ ولكن بعض النقاد لم يروا ذلك - وهناك مؤلفون وضعوا روايات تمثيلية مستقلة تمام الاستقلال عن المسرح ؛ وضعوها ليقراها الناس لا ليمثلها الممثلون . ثم ان خيبة التمثيل قد لا تعني شيئاً ، فان رواية « فدر » لراسين خابت على المسرح (لاسباب غير فنية) مع ان اسلوبها بارع رائع .

*

ليس شوقي - وليس من رجل في هذا العالم - اكبر من ان يتناوله النقد على صورة من الصور وفي سبيل من السبل ، ولكن يجب علينا ان ننصف في النقد ونعلم انهم ينتقدون شوقي الذي وضع روايات شرقية ليقراها الشرقيون انفسهم ويتهذبون بها ، او ليشهدوا تمثيلها في بيئتهم التي نشأوا فيها وهم يستعينون على فهمها بتأريخهم الذي تغذوا بجواهته وينظرون الى مغزاها من خلال ثقافتهم الاجتماعية والشخصية وتربيتهم التاريخية انهم ينتقدونه بقوانين خلقت لبيئة يونانية او افرنسية او انكليزية ثم يزعمون ان شوقي مقصر عن اقرانه .

ان ثمة فارقاً بين شوقي وبين سوفوكليس وشكسبير وموليير كما ان هنالك فارقاً بين القطب وبين خط الاستواء او بين السهل والجبل او بين اللغة واللغة . ولكن الفارق وحده لا يجعل احد المبتدئين ادنى من الآخر ضرورة ولا ارفع منه لزاماً .

تم

اطلبوا

من مكتبة منيمنة (شارع المعرض - بيروت)

من مكتبة الكشف (شارع المعرض - بيروت) ومن سائر المكتبات :

قل س

سائر الكشف الادبية

٢٥ ابو نواس — دراسة ونقد (الطبعة الثانية)

٢٥ ابو نواس — مختارات

٢٥ ابو تمام

دراسات قصيرة

١٥ الحجاج عمر بن ابي ربيعة ابن المقفع

٢٠ الترسل والمقامات ابن الرومي

٢٥ كلمة في احمد شوقي

« تحت الطبع » اربعة ادباء معاصرون

للمصروف الابتدائية

١٠ الخطوات الاولى في الانشاء العربي

تاريخ سوريا ولبنان المصور

٤٠ ١ — الجزء الاول — بأسلوب قصصي

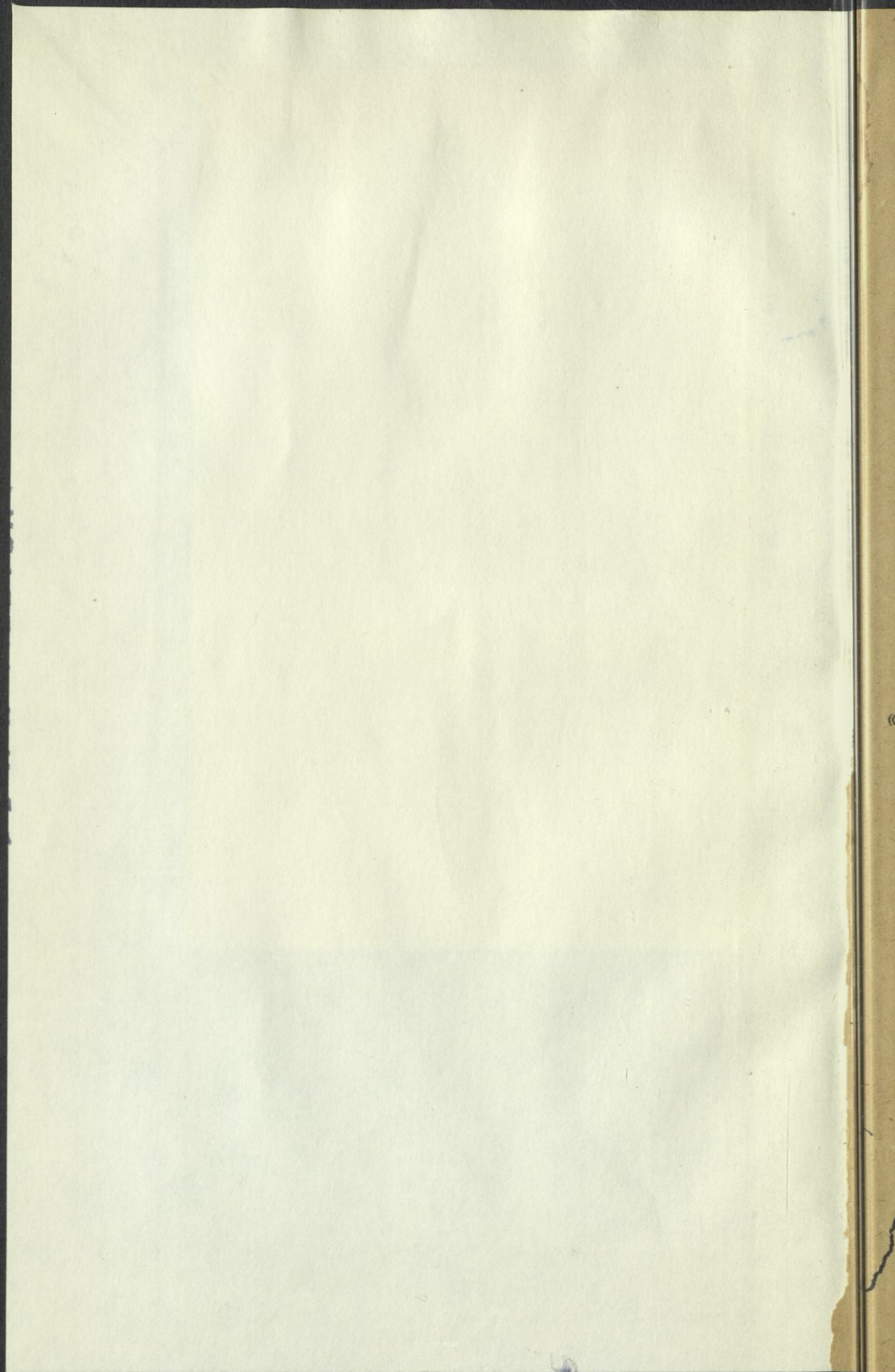
٤٥ ٢ — الجزء الثاني

٥٠ ٣ — الجزء الثالث (لطلبة الشهادة الابتدائية)

٥ سفينة الحيوانات — مغناة تمثيلية للاطفال

٨ الاناشيد المصورة

٢٠ المسلم الصغير



DATE DUE

B. LIBRARY

JAFET LIB.

1 JUN 1992

8456



A. U. B. LIBRARY

892.71-Sh3:YlaAr.1

فروخ، عمر
كلمة في احمد شوقي

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01035365



892.78
Sh5985YfA
C.1